

# Lea hoy el Suplemento de Cine, Teatro y Radio

## FMI otorgó a Chile préstamo por US\$ 40.000.000

OPERACION ES LA PRIMERA DE UNA SERIE DE ESFUERZOS FINANCIEROS PARA CONTRIBUIR A LA EJECUCION DE LOS PROGRAMAS DE DESARROLLO

WASHINGTON, 14 (UPI).— El Fondo Monetario Internacional aprobó hoy un crédito de uso contingente por \$2.500.000 dólares, y otro de \$35.500.000 dólares para Chile, con el propósito de impulsar programas de desarrollo económico y social.

La decisión del organismo internacional allanó el camino para la concesión de amplios medios de financiamiento dentro de la Alianza para el Progreso, con el propósito de impulsar programas de desarrollo económico y social.

FMI, que previamente había sido informado sobre los lineamientos de los planes chileno y colombiano.

Antonio Cutinho, de Brasil, que también representa a Colombia en el Directorio, subrayó que el Gobierno de Bogotá ha tomado firmes medidas para contener la inflación y restringir los gastos fiscales, como preparación para un amplio programa de desarrollo económico, que contará con recursos de la Alianza. Seguidamente pidió que se le autorizara a Colombia retirar los \$2.500.000 dólares que tiene

(PASA A LA PAGINA 5.)

# LA NACION

AÑO XLVII — SANTIAGO DE CHILE, MARTES 15 DE ENERO DE 1963 — PRECIO: E\$ 0.10 — N.º 16.477

Edición de 18 páginas — En dos secciones	
Cronica, Pág. 1 a 3	Hipica, Pág. 8 a 10
Redacción, Pág. 4	Cables, Pág. 11 a 13
Política, Pág. 5	Económicos, Pág. 14
Gremios, Pág. 6	Social, Pág. 15
Comercio, Pág. 7	Deportes, Pág. 16 y 17
Provincias, Pág. 8	Magazine, Pág. 18

## "Gatito" regalón



## Frio congela hasta la tinta en Europa

LONDRES, 14 (UPI).— Europa afronta hoy otro día de nieve y hielo, con temperaturas árticas que congelan desde el océano hasta la tinta de las plumas de escribir.

Las inundaciones y aludes han causado enormes daños en Europa meridional.

Para agravar aún más la situación, un sector de los 128.000 obreros de la industria de la electricidad, de Gran Bretaña, inició una huelga de trabajo a desgano, que amenaza afectar el servicio en todo el país.

Las luces perdieron su brillantez en muchas partes de Londres, desde anoche, y algunas otras secciones quedaron totalmente a oscuras.

Los diarios británicos predijeron que el Gobierno dispondrá el racionamiento de la electricidad.

Los patinadores de la mayoría de Europa aprovecharon las circunstancias para invadir los lagos y ríos. Los estudiantes belgas que lograron llegar a sus aulas hallaron congelada la tinta de sus plumas, al bajar la temperatura a 11,5° centígrados bajo cero.

## DUELO EN EL FUTBOL CHILENO



LA ASOCIACION CENTRAL POR MEDIACION DE SU PRESIDENTE ANTONIO LABAN, testimonio el sentimiento de ese organismo ante el dolor que aflige a Santiago Morning, por el trágico fallecimiento de Jorge Fuenzalida. En la foto gráfica, de izquierda a derecha, Ramón Valverde, tesorero de la Central; Antonio Labán, Reyes, dirigente de Unión San Felipe y Rafael Blanco, presidente de Santiago Morning, quien está muy afectado por la tragedia.



EL VELATORIO DE JORGE FUENZALIDA estuvo salpicado de notas de hondo dramatismo. Los amigos y admiradores del crack desaparecido estuvieron presentes para llevarles un poco de consuelo a sus familiares. En la escena, Camilo, uno de los diez hermanos del malogrado jugador, llorando se abraza a la urna que guarda los restos de quien fuera estrella del fútbol y un hombre a carta cabal.

El cortejo saldrá desde la sede de su club, Santiago Morning, con rumbo al Cementerio General. Una colisión entre un automóvil y un camión provocó la tragedia en la que perdió la vida Fuenzalida y quedaron heridos sus compañeros Constantino Mohor, Fernando Rodríguez, Humberto Cruz e Isaac Carrasco. El accidente se produjo a 8 kilómetros de Los Vilos. El mundo del fútbol está conmovido por la tragedia que azota a la institución "bohemia".

Cinco jugadores del Club Santiago Morning: Jorge Fuenzalida, Humberto Cruz, Constantino Mohor, Fernando Rodríguez e Isaac Carrasco, sufrieron en la madrugada de ayer un grave accidente automovilístico a cuyas consecuencias falleció Fuenzalida, quedando los restantes con diversas lesiones, algunas de gravedad, en el caso de Mohor y Rodríguez.

El accidente se produjo a las 2.15 de la madrugada a 8 kilómetros de Los Vilos, en un lugar llamado "El Mal Paso", donde el taxi patente F. D. 60 manejado por el chofer Arnoldo García, que conducía a los jugadores que habían actuado en la tarde por su institución ante el equipo del Club de Deportes La Serena, fue embestido violentamente por el camión E. N. 522 de Valp., conducido por Manuel Ernesto Flores, domiciliado en ese puerto, calle Principal N.º 14.

LOS HECHOS.— Terminado el partido en La Serena, la mayoría de los jugadores tomaron de regreso el bus que debía trasladarlos a Santiago. Autorizados por los dirigentes se quedaron en la ciudad norteña. Fuenzalida, Cruz, Mohor, Rodríguez, Carrasco, Manuel Contreras y Godoy. Los cinco primeros interesados en llegar rápido a la capital, donde debían cumplir algunos compromisos de trabajo en el caso de Carrasco y Mohor y de otro tipo en los restantes, se pusieron de acuerdo y contrataron los servicios del taxista García con domicilio en La Serena.

Luego de haber comido en dicha ciudad, los jugadores se dirigieron a Santiago.

(PASA A LA PAGINA 7.)

## 10 muertos al incendiarse un ómnibus

MILAGRO (Ecuador), 14 (UPI).— Diez personas perecieron carbonizadas y otras 30 resultaron gravemente heridas, al incendiarse ayer un ómnibus de pasajeros.

El vehículo había salido a las tres de la tarde de esta ciudad de la provincia del Guayas, en el litoral; llevaba pasajeros, en su generalidad aficionados al fútbol que se dirigían a Guayaquil para presenciar el partido final por el Campeonato Nacional. Según la policía, el ómnibus llevaba más pasajeros que los autorizados.

Versiones de testigos del siniestro indicaron que al llegar el automóvil a la altura del kilómetro 9, en la carretera Tambo-Durán, muy cerca de ésta, estalló el neumático posterior izquierdo, saliendo el vehículo de la vía, para chocar contra un gigantesco árbol. El incendio estalló simultáneamente y las llamas envolvieron al ómnibus, que quedó completamente destruido. La policía de tránsito de carreteras informó que habían muerto diez personas carbonizadas, cuyos cadáveres fueron rescatados de entre escombros, tan mutilados, que es imposible una rápida identificación. En las casas asistenciales de Guayaquil, Durán y Milagro, ingresaron más de 30 personas gravemente heridas o quemadas.

## serán enviados al Congreso vetos observaciones a proyecto de reajustes

En la mañana, Ministro del Trabajo tendrá reunión en Interior con Comités Parlamentarios de Partidos de Gobierno

El Ministro del Trabajo, Raúl Gálvez, dijo hoy a las 11 horas, que, tras enterados al Congreso Nacional el veto y las observaciones al proyecto de reajustes, el por ciento al sector público, que el sector privado que formulará

el Ejecutivo son para "evitar erróneas interpretaciones y reparar omisiones en su artículo 1.º".

REPARACIONES Las reparaciones de omisiones, como informó correspondiente al reajuste de pensiones

ACLARACION Las aclaraciones, dijo el Ministro Gálvez, se relacionan con la redacción de que el reajuste no será imponible hasta dos sueldos vitales por "el correspondiente a dos sueldos vitales o salarios mínimos".

RECHAZO En cuanto a rechazos, declaró que se hace "rechazo del mecanismo de retención de imposiciones a los contratistas de Obras Públicas, por estar contenida esta disposición en una ley desahogada en favor de la CORVI, con lo cual se repite en dos leyes la misma disposición.

Finalmente, en cuanto a la asignación escolar, que se trasladará al desahogado, manifestó el Ministro que se respetará el criterio de las Cámaras, o sea, no habrá veto al respecto.

PERIODISTAS Respecto a los salarios mínimos de los periodistas, el Ministro citó a su despacho a los representantes de los profesionales, para establecer un criterio uniforme tendiente a resolver el punto de la retroactividad de los sueldos mínimos para este sector.

REUNION Con el fin de dar una redacción final a estas observaciones, el Ministro informó que, a las 11 horas, se efectuará una reunión en el Ministerio de Interior con los representantes de los Comités Parlamentarios de los partidos de Gobierno a objeto de acordar los puntos en que incidirán y someter el mensaje posteriormente a S. E. para su despacho al Congreso en la tarde.

Agredó que había conversado con S. E. y había recibido las instrucciones correspondientes para la redacción de los vetos y observaciones, las que dejaría redactadas anoche mismo, antes de la reunión con los Comités Parlamentarios.

Con el fin de dar una redacción final a estas observaciones, el Ministro informó que, a las 11 horas, se efectuará una reunión en el Ministerio de Interior con los representantes de los Comités Parlamentarios de los partidos de Gobierno a objeto de acordar los puntos en que incidirán y someter el mensaje posteriormente a S. E. para su despacho al Congreso en la tarde.

Agredó que había conversado con S. E. y había recibido las instrucciones correspondientes para la redacción de los vetos y observaciones, las que dejaría redactadas anoche mismo, antes de la reunión con los Comités Parlamentarios.

Con el fin de dar una redacción final a estas observaciones, el Ministro informó que, a las 11 horas, se efectuará una reunión en el Ministerio de Interior con los representantes de los Comités Parlamentarios de los partidos de Gobierno a objeto de acordar los puntos en que incidirán y someter el mensaje posteriormente a S. E. para su despacho al Congreso en la tarde.

Agredó que había conversado con S. E. y había recibido las instrucciones correspondientes para la redacción de los vetos y observaciones, las que dejaría redactadas anoche mismo, antes de la reunión con los Comités Parlamentarios.

Con el fin de dar una redacción final a estas observaciones, el Ministro informó que, a las 11 horas, se efectuará una reunión en el Ministerio de Interior con los representantes de los Comités Parlamentarios de los partidos de Gobierno a objeto de acordar los puntos en que incidirán y someter el mensaje posteriormente a S. E. para su despacho al Congreso en la tarde.

Agredó que había conversado con S. E. y había recibido las instrucciones correspondientes para la redacción de los vetos y observaciones, las que dejaría redactadas anoche mismo, antes de la reunión con los Comités Parlamentarios.

## NACIONES UNIDAS REALIZARAN GESTION PARA OBTENER QUE TSHOMBE SE ENTREGUE SIN LUCHA

ELISABETHVILLE, 14 (UPI).— Las Naciones Unidas enviarán una misión a Katanga, baluarte de Tshombe, para persuadirlo de que se entregue sin lucha, según anunciaron hoy fuentes informadas. Una columna blindada de las Naciones Unidas se encuentra al suroeste de Katanga, lista para avanzar hacia ese centro minero, en caso de que Tshombe rechace el pedido. Al mismo tiempo, Gran Bretaña decidió aislar a Tshombe al restringir su libertad de movimiento en Rhodesia del Norte, territorio que el líder katangés ha venido utilizando para dirigirse de un lugar de la provincia a otro.

La misión de las Naciones Unidas contará con un arma poderosa: podrá amenazar a Tshombe con entregarlo a las autoridades de Leopoldville en caso de que se niegue a rendir la plaza o al cumplir sus amenazas de hacer volar las instalaciones de la empresa minera y las centrales hidroeléctricas.

Un miembro de un comité de El-

(PASA A LA PAGINA 5.)















## Plaza de juegos infantiles para balnearios Las Cruces y El Tabo

EL TABO. — El Alcalde Subrogante de El Tabo, Oscar Herrera, acompañado de los señores Gilberto Llanos V. y Mario Errázuriz, ha venido realizando visitas de inspección a los balnearios de Las Cruces y El Tabo, para apreciar el funcionamiento de los servicios municipales e impulsar los trabajos de obras de adelanto en beneficio de la comuna.

Como consecuencia de estas visitas, se dieron las órdenes necesarias en relación con las siguientes materias:

1. — Durante la presente semana se adquirieron los elementos necesarios para montar dos plazas de juegos infantiles, una para El Tabo y otra para Las Cruces, las cuales quedarán ubicadas junto a las playas de dichos balnearios.
2. — Se continuará de inmediato los trabajos para terminar la terraza del balneario Las Cruces.
3. — El relleno y ripado de la Av. Costanera del balneario El Tabo quedará terminado en breve plazo.
4. — Se contratará personal extraordinario para el aseo permanente de la playa y alrededores del balneario El Tabo.
5. — Se solicitará a la Dirección de Pavimentación Urbana la pronta iniciación de los trabajos convenidos con el municipio de El Tabo.
6. — Se solicitará a la Dirección de Obras Sanitarias una urgente investigación para determinar la causa por la cual el balneario El Tabo está sujeta a un estricto racionamiento de agua potable, en circunstancias que los demás balnearios favorecidos también con la planta del río Maipo cuentan con agua en abundancia. — (El correspondiente).

## NACIONES... (De la 1a. Pág.)

do una breve visita a Rhodesia del Norte. Los Ministros del Interior, Godofredo Munoz; Relaciones Exteriores, Evaristo Kimba, y Hacienda, Juan Baptista Klowe, se encuentran con él, según se informó.

Hoy vence la fecha originalmente fijada por el Secretario General de las Naciones Unidas, U. Thant, como plazo para que Tshombe reintegrara la provincia de Katanga al resto del país o hiciera frente a nuevas acciones militares de la Organización Internacional de Fomento de las Naciones Unidas, Puntos de las NN. UU. indicaron, no obstante, que Thant, en un comunicado, se comprometió a no recurrir a la fuerza, sino a la negociación para la reorganización de Katanga.

## FMI OTORGO... (De la 1a. Pág.)

El sábado por la noche, en el Estadio Nacional, Magallanes-Green Cross iniciarán el viernes 17. fecha. Ratificado acuerdo de ayudar con 60 pasajes para que el deporte amateur vaya a los Juegos Panamericanos.

La Asociación Central de Fútbol (A.C.F.) anunció la siguiente programación para los encuentros que por la 27a. fecha de su torneo profesional que se disputarán entre viernes, sábado y domingo próximos:

Viernes 18. — Estadio Santa Laura, 20 horas: Magallanes con Green Cross; 22. Palestino con O'Higgins. Sábado 19. — Estadio Nacional, 20 horas: Santiago Morning con San Felipe; 22. Colo Colo con Universidad de Chile. Estadio Sausalito de Viña del Mar, 22 horas: Wanderers con Unión Española. Estadio Fiscal de Talca, 22 horas: Rangers con San Luis. Domingo 20. — Estadio Nacional, 18 horas: Ferroviarios con La Serena; 20 horas: Audax Italiano con Everton.

## ACONSEJAMIENTO EXTRAORDINARIO CONSTITUYE FORMIDABLE LIQUIDACION DE "LOS GOBELINOS"



Los Gobelinos iniciaron, en el día de ayer, su tradicional liquidación semanal, la que muestra la atención de todos los sectores de la población por los enormes rebajas que se ofrecen en los precios de los artículos que se están ofreciendo al público.

En la tarde de ayer, y con el fin de que el público sufra las menores molestias, se nos informó haber sido adoptadas medidas especiales para evitar las aglomeraciones, ya que la enorme afluencia registrada en el primer día superó a cuánto se había calculado. Desde hoy se ha reforzado el personal en todos los departamentos.

En la presente liquidación semanal, el público comprador podrá beneficiarse realmente, ya que los precios marcados en los diferentes artículos son verdaderamente tentadores. En la información gráfica que acompaña estas líneas, se puede ver la magnitud que alcanzó la inauguración de la liquidación semanal de Los Gobelinos.



VALPARAISO. — EL CAMINANTE EXTRAVIADO. — Francisco Dagoberto Cruz Montoya, que aparece en el grabado, es el caminante que fuera inútilmente buscado durante días por patrullas de carabineros, marineros, bomberos, particulares y un helicóptero en el Cerro La Campana, y que apareció en su domicilio en Quilota. Emocionado por la tenaz campaña iniciada para salvarle, declaró que había ido a Renca a pie, por diligencias particulares y que al llegar a la cima del cerro, cansado, sufrió un desvanecimiento. En ese momento fue encontrado por el señor Pernigetti en estado inconsciente, quien lo auxilió y bajo a pedir ayuda. Al recuperarse, y sin darse cuenta que lo buscaban, siguió su camino hasta la cumbre La Dormida, llegando a Renca el sábado, para regresar luego en tren a Quilota. Lo dramático del caso es que Cruz Montoya, no tenía dinero para realizar este viaje en tren u otro medio de locomoción y se lanzó a la caminata, lo que, en su opinión, le costó la vida. La experiencia, según expresó, le ha servido para comprobar que existe la solidaridad humana, ya que prácticamente se movilizó todo el mundo en su ayuda.

El sábado por la noche, en el Estadio Nacional, Magallanes-Green Cross iniciarán el viernes 17. fecha. Ratificado acuerdo de ayudar con 60 pasajes para que el deporte amateur vaya a los Juegos Panamericanos.

La Asociación Central de Fútbol (A.C.F.) anunció la siguiente programación para los encuentros que por la 27a. fecha de su torneo profesional que se disputarán entre viernes, sábado y domingo próximos:

Viernes 18. — Estadio Santa Laura, 20 horas: Magallanes con Green Cross; 22. Palestino con O'Higgins. Sábado 19. — Estadio Nacional, 20 horas: Santiago Morning con San Felipe; 22. Colo Colo con Universidad de Chile. Estadio Sausalito de Viña del Mar, 22 horas: Wanderers con Unión Española. Estadio Fiscal de Talca, 22 horas: Rangers con San Luis. Domingo 20. — Estadio Nacional, 18 horas: Ferroviarios con La Serena; 20 horas: Audax Italiano con Everton.

RATIFICADA AYUDA PARA EL DEPORTE AMATEUR

El Consejo ratificó anoche el acuerdo del directorio, en el sentido de ir en ayuda del deporte amateur, poniendo a disposición del Consejo Nacional de Deportes, 60 pasajes, de ida y vuelta, a Brasil, para la delegación que concurrirá a los Juegos Panamericanos. El pasaje, alrededor de 8 mil escudos con el aumento del precio de las entradas (entre \$ 0.10 y \$ 0.20) de las próximas programaciones.

TRIBUNAL DE PENALIDADES

Este organismo citó para su audiencia de mañana a las 19.30 horas, a los siguientes jugadores: Díaz (Rangers); Iturrate (Green Cross); Pérez (O'Higgins); Figueroa, Lobos y Cardenas (San Felipe); Cortés (U. Española); González (Everton); Yávar (Magallanes); Silva y Panelli (San Luis); Rodríguez y Falla (Ferroviarios); Zamora y Aguilera (Audax); Álvarez (Colo Colo); Moberg y Echeverría (Santiago Morning); y Balsa y Milner (Coquimbo).

Conforme a los informes del árbitro y director del torneo del match "O'Higgins-U. de Chile", es muy posible que el Tribunal pida al Consejo el desahucio del presidente del club rancahuino, Patricio Mekis, para jugarlo.

FALLECIO AYER PADRE DEL VICE DE LAN-CHILE

Falleció ayer, a la edad de 72 años, el capitán de navío Alejandro Sánchez Cerda, padre del Vicepresidente de LAN-Chile, don Mauricio Yáñez. Su deceso se produjo a las 14 horas en la Clínica Santa María, lugar donde se encontraba hospitalizado.

El señor Yáñez nació el 26 de febrero de 1880 en la ciudad de Valdivia. Se desempeñó como adicto naval de Chile en Francia y España, y como delegado ante la Sociedad de Naciones Unidas.

Sus funerales se efectuarán hoy, en la tarde, en el Cementerio de La Serena, ciudad a la cual sus restos fueron trasladados ayer, vía aérea.

Enseñe a los niños a cruzar las calles: mirar a ambos lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar las luces y sólo avanzar con la luz verde de frente. Coopera a la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

## Reforma constitucional sobre predios rústicos se incluyó en tabla del Senado

Podría ser tratado hoy por esta Corporación. La renuncia de la Mesa de la reforma constitucional se incluyó en tabla del Senado.

En su sesión ordinaria de esta tarde, si que integran los señores Hugo Zepeda B. Senador debe pronunciarse sobre la renuncia de la Mesa de la reforma constitucional, presentada por la Mesa de la Corporación, vicepresidente.

Se estima que las renuncias serán rechazadas por amplia mayoría, pues el señor Radomiro Tomic, hablando a nombre de los senadores de su Partido, declaró que la reclusión del proyecto de reajuste para el sector privado solucionaría el problema de la autoconvocatoria que fue el que, a fin de cuentas, provocó la renuncia de la Mesa. El señor Tomic, al contrario de lo que opina su colega Humberto Enriquez, estima que el Congreso Nacional no está autoconvocado.

Por otra parte, los Partidos del Frente Democrático, han dado instrucciones a sus senadores para que rechacen la renuncia de la Mesa. En círculos políticos se cree que después de los debates de la reciente Asamblea Nacional del radicalismo, todos los senadores de este Partido cumplirán disciplinadamente esta orden.

EN LA CAMARA DE DIPUTADOS: REESTRUCTURACIÓN DE DOS MINISTERIOS SE TRATA HOY

Los proyectos que reestructuran otros tantos Ministerios debe tratar hoy la Cámara de Diputados en su sesión ordinaria de la tarde. Se trata de los que fijan las plantas de los Ministerios de Agricultura y de Tierras y Colonización, a los que la Cámara otorgó el trámite de "suma urgencia".

En la Tabla de Fácil Despacho figuran incluidas las siguientes materias:

Proyecto que transfiere un terreno de propiedad de la Universidad de Concepción al Fisco para construir un edificio destinado a la Casa de Moneda (tercer trámite constitucional).

Proyecto que autoriza la internación de dos ejemplares de los Cooperativos Pesqueros Maule Sur Ltda. y Padre Canale Ltda., de Curanipe y de Curanipe, respectivamente (tercer trámite constitucional).

Proyecto que exime del pago de contribuciones de bienes raíces a las propiedades de la Liga de Jóvenes (tercer trámite constitucional).

Proyecto que concede franquicias tributarias a la Asociación Cristiana de Jóvenes (tercer trámite constitucional).

Proyecto que concede franquicias tributarias a la Congregación de las Religiosas Hospitalarias del Corazón de Jesús (tercer trámite constitucional).

Proyecto que autoriza la internación de dos ejemplares de los Cooperativos Pesqueros Maule Sur Ltda. y Padre Canale Ltda., de Curanipe y de Curanipe, respectivamente (tercer trámite constitucional).

Candidatos a ediles del P. Democrático se reúnen el sábado

El sábado último se verificó en el local del Consejo Nacional del Partido Democrático, calle Aillavillu N.º 1032, una reunión preparatoria de los candidatos a regidores de la provincia de Santiago, presida por el vicepresidente del Partido, don Alberto Prieto Burgos.

Esta reunión fue estimada muy provechosa por las materias que se analizaron y los acuerdos previos adoptados. Desde luego, quedó acordado celebrar una concentración amplia de los candidatos a regidores de la provincia de Santiago, conjuntamente con la directiva, el próximo sábado 19 del presente, a las 19 horas, en el local indicado.

La tabla a discutirse en la siguiente sesión, 16 líneas políticas del Partido; 2.º Financiamiento de la campaña municipal y fecha de la proclamación oficial de los candidatos; 3.º Organización de la propaganda; y 4.º Asuntos varios.

AYER FALLECIO UN FUNCIONARIO DEL SENADO

Victima de una repentina enfermedad falleció ayer, el señor Oscar Gutiérrez Peroldo, joven y eficiente funcionario del Senado.

El Presidente de la Corporación, senador Hugo Zepeda Barríos, el secretario, Pelagio Figueroa, y el Edecán, Coronel (R), Raúl Letelier, visitaron a los parientes para presentarles sus condolencias.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la Iglesia de Santo Domingo, a las 16.30 horas.



ORLANDO SANDOVAL

Texto de la renuncia del presidente del radicalismo

El presidente del Partido Radical, Isidro Torres, entregó ayer copia de la renuncia de su cargo, enviada al Comité Ejecutivo Nacional (CEN) del Partido Radical. Su texto es el siguiente:

"Santiago, 13 de enero de 1953.

Por la presente vengo en presentar la renuncia irrevocable del cargo de presidente que tengo el honor de desempeñar.

Aprovecho esta oportunidad para reiterar los agradecimientos que ante la Asamblea Nacional he expresado por los correligionarios del Consejo Ejecutivo Nacional que me honraron con sus votos a con su cooperación.

Agradezco, también, la cordial colaboración de mis compañeros de Mesa, de los abnegados funcionarios de la secretaría y de todos los correligionarios que contribuyeron al mejor desempeño de mis labores.

Atentamente,

Isidro Torres Cereceda."

Al Comité Ejecutivo Nacional Partido Radical. Presente.

## Banco de Chile

Capital pagado y reservas... E\* 41.502.653.71

TIENE EL AGRADO DE ANUNCIAR A SUS CLIENTES Y AL PUBLICO EN GENERAL LA APERTURA DE SU NUEVA OFICINA:

## "LAS CONDES"

Avenida Apoquindo N.º 2803

Teléfono 484872

LA QUE INICIARA SUS OPERACIONES

HOY 15 DE ENERO







## Embajador argentino y la prensa



El nuevo embajador de Argentina, Dr. Costa Méndez, realizó una visita al presidente de la Asociación Nacional de la Prensa, Germán Pico Cañas. Durante la visita, intercambiaron opiniones acerca de la organización y legislación periodística.

AYER EL MINISTRO MARTINEZ SOTOMAYOR:

## La Alianza para el Progreso debe tener respaldo popular

El Canciller habló durante la inauguración del Ciclo sobre la Alianza, en la Escuela Internacional de Verano, en Valparaíso. Aspectos más sobresalientes de su discurso.

mi juicio — declaró — el gran mérito del Presidente Kennedy es el de haber comprendido a pocas meses de haber asumido el mando supremo de su país — que las relaciones internacionales habían sido conducidas sobre bases erróneas, sin conexión con las realidades nacionales y con las aspiraciones de los pueblos de nuestra región.

Destacó, a continuación, que las naciones latinoamericanas asumieron desde 1947 un puesto de avanzada en las Naciones Unidas, para elevar el problema del atraso económico y social de los países subdesarrollados al primer plano de la tensión mundial. Las delegaciones latinoamericanas — afirmó —, antes que los asiáticos y los africanos, lucharon por una afirmación de la responsabilidad internacional para promover el desarrollo económico y social de aquellas naciones, lo que dio origen al establecimiento de los Programas de Asistencia Técnica, a la creación del Fondo Especial de las Naciones Unidas, a la intensificación de las operaciones del Banco Internacional, a la creación de las Comisiones Económicas para América Latina y a la formación de otras entidades.

Al referirse a la forma como puede ser dinamizada la acción de la Alianza, Martínez Sotomayor dijo: "La Carta de Punta del Este dispone que los países latinoamericanos, en conjunto, convienen en implantar o en fortalecer sistemas para la preparación, ejecución y revisión periódica de los programas nacionales de desarrollo económico y social compatibles con los principios, regulaciones y objetivos contenidos en este documento."

Pues bien, precisó, esto significa en primer lugar, planificar efectivamente el desarrollo económico y social, y al mismo tiempo, hacerlo de acuerdo a principios y objetivos que se refieren al grado en que pueden y deben mediarse relaciones de la acción que se emprende. Entre aquellos, mencionó, están los de aumentar substancialmente la producción, de manera que el ingreso nacional alcance a un mínimo de dos y medio por ciento al año per cápita y también, "poner los beneficios del progreso económico a disposición de todos los sectores económicos y sociales, mediante una distribución más equitativa del ingreso nacional, elevando con mayor rapidez los ingresos y niveles de vida de los sectores más necesitados de la población."

Después de hablar sobre otras consideraciones, el Ministro se refirió a la acción internacional de la Alianza y reiteró que existe una obligación colectiva de todos los Gobiernos que firmaron la Carta de Punta del Este, obligación que se funda en el concepto de solidaridad frente a la miseria y a la pobreza. Esta obligación de ayuda recíproca — declaró — está subordinada a ciertos requisitos que debe cumplir la parte beneficiaria. Uno de ellos es el procedimiento, como en aquellos que establecen una transición determinada dentro de ciertos mecanismos.

Finalmente, Martínez Sotomayor declaró: "Como toda actividad pública — sea esta de tipo nacional o internacional — la Alianza para el Progreso debe conseguir sus objetivos si no cuenta con el pleno respaldo de la opinión pública americana. Torpe sería ignorar que la Alianza ha tenido y tiene resistencias en círculos tan diversos como opuestos y por razones que son también variadas y muchas veces contradictorias. Por un lado, el hecho de que acontecimientos que han repercutido internamente en el continente, hayan determinado que un país que fuera al margen de esta iniciativa y, por el otro, circunstancias de que la formulación de la Alianza consultara reformas estructurales profundas en materia de tenencia de tierra y distribución del ingreso nacional, han eliminado estas resistencias de manera muy sensible. A lo anterior, hay que agregar la oposición y la desconfianza que existen en muchos sectores de Estados Unidos."

En Chile y Argentina. EN EL GRABADO, aparecen de izquierda a derecha el Embajador de Argentina, Dr. Costa Méndez y Germán Pico Cañas.

El ciclo sobre la Alianza para el Progreso, que se inauguró ayer en la Escuela Internacional de Verano, en Valparaíso, contó con la presencia del Canciller argentino, Dr. Martínez Sotomayor, quien pronunció el discurso que se transcribe en esta página.

El ciclo sobre la Alianza para el Progreso, que se inauguró ayer en la Escuela Internacional de Verano, en Valparaíso, contó con la presencia del Canciller argentino, Dr. Martínez Sotomayor, quien pronunció el discurso que se transcribe en esta página.

El ciclo sobre la Alianza para el Progreso, que se inauguró ayer en la Escuela Internacional de Verano, en Valparaíso, contó con la presencia del Canciller argentino, Dr. Martínez Sotomayor, quien pronunció el discurso que se transcribe en esta página.

El ciclo sobre la Alianza para el Progreso, que se inauguró ayer en la Escuela Internacional de Verano, en Valparaíso, contó con la presencia del Canciller argentino, Dr. Martínez Sotomayor, quien pronunció el discurso que se transcribe en esta página.

El ciclo sobre la Alianza para el Progreso, que se inauguró ayer en la Escuela Internacional de Verano, en Valparaíso, contó con la presencia del Canciller argentino, Dr. Martínez Sotomayor, quien pronunció el discurso que se transcribe en esta página.

## INFORMACIONES DE TEATRO

LA VIDA EN HOLLYWOOD:

## Desaparece "Romanoff", el más famoso restaurante de Hollywood, favorito de las estrellas del pasado

Muerte de Dick Powell altera superstición. Cintas más largas para competir con la TV. Especial para LA NACION, por MARINA CISTERNAS

Con gesto avinagrado Harry Gersuon, que se adjudicó a sí mismo el título de Miguel Alexandro Dimitroff Obolenski, Príncipe de Romanoff, declaró: "Al cerrar mi restaurante esta noche, pongo punto final a una era de elegancia y fulgor como no volverá jamás a Hollywood".

El famoso centro de reunión del mundo cinematográfico, "Romanoff", cierra sus puertas — según su dueño — a causa de la nueva disposición que no otorga a los hombres de negocios libertad para gastar lo que desearán bajo pretexto de "representación". La verdad es que los precios de ese negocio eran tan prohibitivos, que sólo los muy ricos los podían afrontar, sin olvidar la competencia de nuevos establecimientos que atraían a una generación ajena al pasado del pseudo príncipe.

Cuando 23 años atrás, Harry Gersuon, emigrado polaco que entendía en el negocio de alta cocina resolvió abrir un lujoso restaurante y, adjudicarse el título de Príncipe de Romanoff junto con el derecho de usar el escudo de armas de esa noble familia, Hollywood lo aplaudió. La familia Romanoff recurrió a la justicia.

Como todo asunto legal toma tiempo, Gersuon afianzó su popularidad con el mundo cinematográfico, mientras se dificultaban sus derechos. Naturalmente que perdió el pie, pero Hollywood con la confesión de que nunca a una lumbre del celuloide, prefirió hacer su cosecha de tres en tres.

Por eso Dick Powell fundó su compañía cinematográfica titulándola "Cuatro estrellas". "El número tres es fatal", nos dijo en muchas ocasiones.

Pues vino la Dama de la Guadalupe y se la vida del actor Laughton, casi inmediatamente se llevó a Thomas Mitchell, pero ahora fueron cuatro las estrellas. Casi a un tiempo expiraron Jack Carson y Dick Powell. Con lo cual Hollywood iniciará nueva superstición.

PRODUCCIONES FENOMENALES

Años atrás — sin televisión — Hollywood filmaba toda clase de obras: grandes, medianas o pequeñas. Todas tenían mercado. El año 1962 se distinguió por la preferencia hacia la filmación de películas espectaculares que requieren inmensos capitales para producir, pero cuya expectativa es más duradera que las otras; también largas horas para contemplarlas. Si es ese el deseo del público, terminemos por adoptar el sistema indochino de llevar la comida al teatro y dedicarle todo un día al espectáculo. Por el momento, "Taras Bulba", "Lawrence of Arabia", "Longest Day", "Barabás", "Mistery in the Desert", y otras, están haciendo negocio fabuloso.

Cuando una estrella de Hollywood muere, todos se echan a temblar. El artista tiene supersticiones y, en el mundo cinematográfico existe la convicción de que la Parca no se lleva nunca a una lumbre del celuloide; prefirió hacer su cosecha de tres en tres.

Por eso Dick Powell fundó su compañía cinematográfica titulándola "Cuatro estrellas". "El número tres es fatal", nos dijo en muchas ocasiones.



TONY CURTIS, en "Taras Bulba", obra de las cintas que obliga a llevar la comida al teatro.

## Agradable sorpresa



El proximo estreno del "BIM-BAM-BUM", que tendrá lugar mañana, mostrará al público varias sorpresas, una de ellas es la nueva coreografía Betty Elio, quien actúa de primera bailarina, y cuyas coreografías, lograda después de largos y duros ensayos, han renovado totalmente el estilo del cuerpo de baile. La otra sorpresa, y muy agradable por cierto, será la presencia nuevamente en el escenario del Opera de la simpática argentina Mercedes, quien permaneció algunos meses en Buenos Aires, actuando en el Teatro Maipo. Mercedes, a quien vemos en el grabado, es, sin duda, una de las figuras mejor dotadas de nuestro medio revisteril, y pese a su juventud, ya muestra condiciones para ser una excepcional vedette.

## HORA DEL CIERRE:

## LIBRE CONTRATACION DE JUGADORES LE FUE OFRECIDA A SANTIAGO

Y también la postergación por 15 días de su match con San Felipe. Cracks de la "U" rindieron homenaje al malogrado deportista. Romería visitó la capilla ardiente. Mohor, Rodríguez, Cruz y Carrasco, serán internados en la Clínica Santiago. Misa se oficiará a las 10.30 horas en la Iglesia San Francisco.

A medianoche llegó hasta la sede de Santiago Morning, — donde se levantó la capilla ardiente con los restos de Jorge Fuenzalida —, el presidente de la Asociación Central de Fútbol, Antonio Labán, quien dio a conocer al presidente de Santiago Morning, Rafael Blanco, los acuerdos tomados por el Consejo del fútbol profesional. Antegó que había sido autorizado para ofrecer a Santiago Morning la postergación, por 15 días, de su match con San Felipe, si así el club bohemio lo deseaba. Asimismo, la libre contratación de jugadores, en vista de la emergencia que afronta Santiago. Agradeció el señor Blanco el gesto y ofrecimientos que se le hacían, respondiendo que el equipo de su institución afrontaría el compromiso con San Felipe, tal como le fue programado. Y que en vista que si contratar los jugadores que Santiago precisaba — significaba una transgresión a los reglamentos — no estaba en situación de aceptar dicho ofrecimiento, reiterando al, sus agradecimientos.

Cerca de la medianoche, llegaron también hasta la sede de Santiago Morning, los integrantes del cuadro de primera división de Universidad de Chile, quienes lo hicieron encabezados por el presidente de la Rama, Jorge Pica. Rodaron el ataúd, rindiendo un póstero homenaje a Jorge Fuenzalida.

Entre las personas que se acercaron a dar el pésame a la familia bohemio estuvieron Luis Mesa Araya, ex presidente de la Federación de Fútbol de Chile, y Abraham Dueñas, miembro de la Comisión Técnica de la Selección Nacional que participó en el Mundial de Fútbol.

A las 10.30 horas de hoy, en la Iglesia de San Francisco, se oficiará una misa a la memoria del malogrado deportista.

Los jugadores cadetes de Santiago Morning están citados para hoy, a las 15 horas, en la sede del club.

Constantino Mohor, Humberto Cruz, Isaac Carrasco y Fernando Rodríguez, serán internados en la mañana de hoy, en la Clínica Santiago. Cruz será objeto de una operación a la nariz.

Durante toda la tarde y hasta la madrugada de hoy, fueron miles las personas que llegaron hasta la sede social de Santiago Morning, con el fin de expresar su sentimiento de pesar por el duelo que aflige al club bohemio. El público, y los aficionados se agolparon en la entrada principal, ingresando luego hasta la sala donde se velaban los restos de Jorge Fuenzalida, la que se encontraba tapizada de coronas y ofrendas florales.

## INICIARON CURSO PARA TECNICOS EN R. AGRARIA

Es organizado por la Oficina Regional de la FAO y entidades chilenas. Asisten representantes de 17 países latinoamericanos.

Con la asistencia total de 30 becarios ayer se inició, a las 9 horas, el curso de capacitación para profesionales en Reforma Agraria que, organizada por la Oficina Regional de la FAO, la colaboración de la Universidad de Chile y el patrocinio de la CORFO y el BID, se está realizando en nuestra capital. Concurrirán a él representantes de 17 países latinoamericanos. Hoy continuará su desarrollo a cargo de los profesores Ney Márquez, de ESCOLATINA; Edmundo Flores, profesor de Economía de la Universidad Nacional de México; Howard Conklin, profesor de Economía de la Universidad de Cornell; y Orlando Fals-Borda, decano de la Facultad de Sociología de la Universidad Nacional de Colombia.

La entrada a estas conferencias será absolutamente libre y, por lo tanto, podrán concurrir a ellas quienes lo deseen, exigiéndose, tan sólo, puntualidad en la hora.

## LAS CLASES DE LA SEGUNDA SEMANA

Las clases del curso, correspondientes a la segunda semana, y que se iniciarán el próximo día, estarán a cargo de los profesores Edmundo Flores, de México; Richard Weiler, profesor de Economía Agrícola de la Universidad del Estado de Michigan; y Pedro Moral López, funcionario de la Sección Legislación Agraria del Departamento de Asuntos Legales de la FAO en Roma. Abordarán los temas "Estructura Agraria de la América Latina", "Utilización de los elementos de la administración rural para los proyectos de Reforma Agraria" y "Aspectos jurídicos e institucionales de la Reforma Agraria".

## DOS CONFERENCIAS EN CURSOS DE VERANO

Como contribución al ciclo de Escuelas de Verano de la Universidad de Chile, y aprovechando la presencia en Chile de tan importante grupo de profesores extranjeros, el curso de capacitación de profesionales en Reforma Agraria ofrecerá dos conferencias, las que se realizarán en la Sala Valentín Letelier, a las 19 horas, mañana miércoles y el viernes próximo. La primera

## FUNERALES... (De la 1a. Pág.)

heron aproximadamente a las 21.30 horas. De común acuerdo se distribuyeron en el auto así: adelante con el cofre, Mohor y Carrasco en el medio y Fuenzalida en el asiento de la puerta derecha. Sin novedad caminaron hasta cerca de Los Vilos. Ocho kilómetros antes de esta localidad, al tomar una curva se encontraron inespablemente con el camión E. N. 522 que corría en sentido contrario. En ese momento los jugadores iban durmiendo. El salto Mohor que despierta, no se dieron cuenta del accidente. La violencia del impacto destruyó prácticamente el automóvil, una de cuyas puertas traspasó se abrió saltando disparado Cruz y quedando los otros aprisionados entre los restos. Producida la tragedia los cuerpos de los futbolistas y el conductor quedaron caídos en el camino. Instantes después la máquina de rescate regular de Andrés Marín en el que viajaba el gerente del Club Santiago Morning, Oscar Vargas, llegó al lugar de hechos, pero después que una ambulancia pasó Pichidangu.

Los otros heridos fueron trasladados al Hospital J. J. Aguirre, donde se comprobó que Fernando Rodríguez tenía fractura a un maxilar y Constantino Mohor lesiones múltiples en diversas partes del cuerpo. Isaac Carrasco sufrió un esguince en el pie derecho de carácter leve y Cruz sólo algunas magulladuras sin mayores consecuencias. El club, que tiene lesiones continuas en las piernas, cara y cuerpo y quedó internado con diagnóstico grave.

FUNERALES

Los restos del malogrado jugador, Jorge Fuenzalida, fueron retirados de la morgue local y trasladados a la sede del Club Santiago Morning, en Castro 26, donde fueron velados. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, saliendo el cortejo a esa hora desde Castro 26, en dirección al Cementerio General.

Gracias a la buena voluntad del conductor de una camioneta que también llegó en ese momento, se trasladó a Fuenzalida, Rodríguez y Mohor hasta la Casa de Primeros Auxilios de Los Vilos. En el microbús, siguieron Carrasco, con golpes en un tobillo y Cruz, con hematomas en la boca y nariz. El médico de Los Vilos, atendió prontamente a Fuenzalida, sin complicación, comprobando que se había fracturado el hueso frontal y que tenía un desprendimiento de la masa encefálica. Luego procedió a poner varios puntos en el rostro de Mohor y Rodríguez, este con fractura del maxilar.

Atendida la gravedad de los heridos, se contrató los servicios de un taxi para traer a Santiago a Mohor y Rodríguez, mientras Fuenzalida era trasladado en una ambulancia, acompañada por el Gerente, Oscar Vargas, y por su esposa, Laura de Vargas. Fuenzalida, ya agonizante, no podía respirar, pues tenía una fractura en la tráquea y a pesar de los múltiples cuidados que le prestó la señora de Vargas, falleció poco después que una ambulancia pasó Pichidangu.

Los otros heridos fueron trasladados al Hospital J. J. Aguirre, donde se comprobó que Fernando Rodríguez tenía fractura a un maxilar y Constantino Mohor lesiones múltiples en diversas partes del cuerpo. Isaac Carrasco sufrió un esguince en el pie derecho de carácter leve y Cruz sólo algunas magulladuras sin mayores consecuencias. El club, que tiene lesiones continuas en las piernas, cara y cuerpo y quedó internado con diagnóstico grave.

## FUE DENEGADA LA EXCARCELACION A SERGIO BENAVENTE

La Tercera Sala de la Corte de Apelaciones confirmó la resolución del Ministro Jorge Cerecú, quien denegó la petición de excarcelación bajo fianza presentada en favor del ex Fiscal y abogado-secundario de la Casa de Moneda Sergio Benavente.

El funcionario de la Casa de Moneda se encuentra detenido en el Anexo-Carcel de Capuchinos, en libre plática. Es procesado por la responsabilidad que la piedad afectó en el partido de montañas y otras especies ocurrido en la institución en referencia.

## VISITA DE CORTESIA A EMBAJADOR DE PERU

Los componentes de la mesa directiva de la Sociedad Panamericana de Chile, Guillermo Gandarillas, presidente; general Teófilo Gómez Vera, vicepresidente; Segismundo Rosell, secretario general; y señora Julia Becerra de Díaz, visitaron al nuevo Embajador de Perú, señor Armando Revoredo Iglesias.

Los visitantes fueron presentados por el Ministro Consejero, Miguel Bakula, y ofrecieron al diplomático peruano la decidida colaboración de la institución en su misión en nuestro país, la que fue agradecida por el señor Revoredo.

Después de conversar con el Embajador sobre aspectos culturales de Perú y Chile los visitantes se retiraron muy complacidos de su entrevista.

## Conchali: Intensa actividad efectúa Inspector de la Contraloría

CONCHALI. — Intensa actividad desarrolló ayer el Inspector de la Contraloría, Rodolfo Miranda Aroz, que está investigando en el Municipio de Conchali irregularidades denunciadas por vecinos de esa comuna.

En la mañana fueron citadas a declarar varias de las personas que ocupan un mercado en la vía pública en calle Vivacosta, mercado que fue construido sin acuerdo municipal y donde sus ocupantes tienen permisos en vez de patentes.

Forjar hombres, ¿qué gran tarea? Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Cristo. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, alfileres, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1473.

### Banvarte

OFERCE AL DISTINGUIDO PUBLICO  
Salidos para damas y niños, sistema "AUTO SERVICE"

### LOTES A ELEGIR

Atención de Lunes a Sábado  
de 9 a 13 Horas y de 4 a 6 PM  
Los Dolos N° 2729 Maqui  
altura 2600 Esq. Los Olivos Tel. 451364

**Miguel Herrera I.**  
Compañía 1357, Casilla 3975. Teléfono 69650

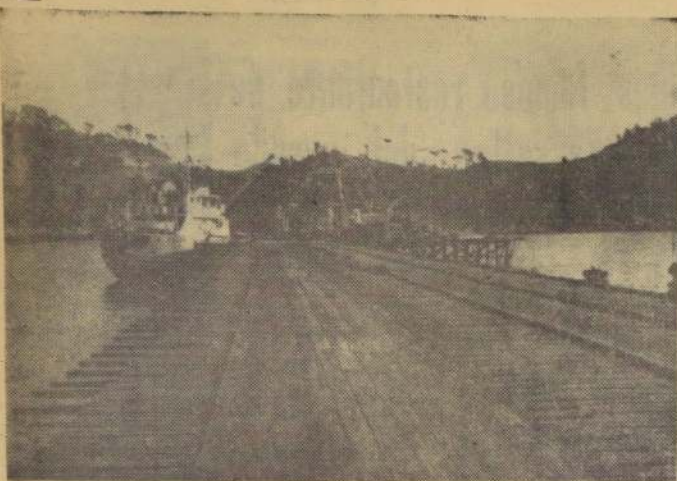
**REMATE JUDICIAL**  
de maquinaria de imprenta (Imprenta Uniliar), mañana miércoles 16, a las 11 de la mañana en: 268 - Maturana - 268

Una imprenta cilíndrica automática marca "Opti-mat" N° 107292, tamaño mercadería, de más o menos 10 metros de largo, con motor de 10 HP, y otra motor compresora de 1 HP, con comando eléctrico.

Por orden del Sexto Juzgado del Trabajo, en julio de la Sala Nacional de 22 PP y PP, con Silva Barbosa, N° 107292, A la vista desde las 15 horas.

Miguel Herrera I. — Sergio Ravanel V.  
Martilleros Públicos  
FAGO AL CONTADO EN EFECTIVO





BAHIA MANSA. — OTRO ESFUERZO REGIONAL. — Es indudable que el puerto de Bahía Mansa ha significado un enorme adelanto en el creciente progreso de Osorno. A través de él han tenido salida los productos de la región: leña, madera, durmientes, afrecho, afrechillo, harina, pos-

tes y, aproximadamente, lo serán la carne, ganado, manteca, queso, vacuno, ovejuno, equino, porcino, etc., que irán a abastecer las provincias de la zona central. Norte Chico y Norte Grande. EN EL GRABADO, un aspecto de Bahía Mansa.

## DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO PROPIEDAD INDUSTRIAL

MARCAS SOLICITADAS. DESDE EL 27 DE DICIEMBRE AL 10 DE ENERO, INCLUSIVE.

- Clase 7. — Piedras elaboradas, cementos, cales, yeso. — "ORTECONSA", "AEROPREEN".
- Clase 8. — Arboles y vegetales, sus productos en bruto. — "TUNICHE".
- Clase 9. — Productos textiles vegetales preparados. — "CELOFLEX".
- Clase 18. — Productos vegetales y animales, abonos vegetales y animales. — "PAMPA".
- Clase 19. — Aceites y grasas lubricantes y para pintura. — "INDIAN HEAD CHIEF", "PERMATEX".
- Clase 20. — Adhesivos, pintura, barnices, pastas. — "ELMO", "KRYLON", "MAGI-DYES", "ZULEX".
- Clase 21. — Jabón común y preparaciones para lavar y limpiar. — "PLASTITEL", "KIR", "OSMA".
- Clase 24. — Papeles decorativos. — "CARPENTER".
- Clase 28. — Herramientas, cuchillería, armas blancas y lisas. — "H.M.", "M.M.".
- Clase 29. — Máquinas de coser, tejer, hilar, etc. — "FAG".
- Clase 32. — Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación. — "TITANIA", "VULCANO", "STEAMBLOC", "WIDE-LITE".
- Clase 36. — Maquinarias y vehículos. — "TITANIA", "ETIQUETA".
- Clase 37. — Teléfonos, teléfonos, radio y señales. — "VIDEX", "TITANIA", "SILVERFUNK", "EIFFEL".
- Clase 42. — Muebles metálicos y de madera. — "ROCA", "NORDIA".
- Clase 43. — Hilos, cordeles. — "CHINE", "CHINEFRENCH".
- Clase 45. — Telas y tejidos. — "ASTRALENE", "AEROPREEN".
- Clase 46. — Ropa de cama, colchones, cortinas. — "SPRINGMAID", "BURCAN", "CELOFLEX", "CEL-O-LANA".
- Clase 47. — Ropa de vestir. — "VELENTINO", "M. ESTUARD", "ETIQUETA", "papeles rojo y negro", "QUINCA", "FIGURITA", "CAROLINE", "SUSAN-PANTIES", "DONNA", "VALIANT", "DEBBIE".
- Clase 50. — Calzado. — "LA FLORIDA", "CARAVELLE", "DANBY", "PAPI".
- Clase 57. — Productos de perfumería y para el tocador. — "NISUKA", "BELLY", "SOLABOR", "TEMPERA", "CE-LUI DE MON CHER PARIS", "ALADIN", "SANDOKAN", "ALI BABA", "PRINCE JAQUELY", "BAMBINI".
- Clase 58. — Animales vivos, mariscos, carnes frescas, vísceras, huevos. — "PAMPA", "TUNICHE".
- Clase 59. — Grasas comestibles. — "PAMPA", "CHANCHE BLANCO", "TUNICHE".
- Clase 60. — Leche y productos de lechería. — "PAMPA", "TUNICHE".
- Clase 61. — Alimentos y condimentos. — "ALTE-MESTER", "WELTMEISTER", "MEISTERSEN", "PAMPA", "TUNICHE", "FEUERSELT FIRE-MUSTARD FEU-MOUTARDE".
- Clase 62. — Productos vegetales comestibles, frescos y secos. — "LOS ARRAYANES", "PAMPA", "TUNICHE".
- Clase 63. — Harinas, fideos, pan. — "PAMPA", "TUNICHE".
- Clase 64. — Conservas alimenticias, no dulces. — "ALTE-MESTER", "WELTMEISTER", "TIKI", "PAMPA", "TUNICHE".
- Clase 65. — Té, café, yerba mate y productos similares. — "WELTMEISTER", "EL SUPREMO", "TIKI", "PAMPA".
- Clase 66. — Galletería, pastelería, confitería, postres, jarabes. — "WELTMEISTER", "TIKI", "ALMOND CLUSTER", "ALMOND JOY", "MON-UNOS", "PETER PAUL", "PAMPA", "TUNICHE", "COSTARETTO".
- Clase 67. — Alimentos especiales para niños y enfermos. — "PAMPA", "TUNICHE", "FOSPROTEN", "FOSFASOYA".
- Clase 68. — Bebidas analcológicas, helados. — "TIKI", "TUNICHE", "A & W", "ROOT BEER".
- Clase 69. — Vinos y bebidas alcohólicas. — "FREDDY SINGER'S 2 EYES", "SINGER Y CIA. LIDA", "JAMES PETER Mc PHEE'S 2 EYES", "PABRAUQUEN", "TUNICHE", "CREAM OF THE BARLEY", "SANTA MONICA", "SAN PANCRACIO".
- Clase 70. — Alimentos especiales para animales y aves. — "ALCATRAZ", "INDO", "TUNICHE", "INTERIFA", "INTE-RIFA".
- Clase 71. — Cigarrillos, cigarrillos y tabacos. — "BARACOA".
- Clase 72. — Aparatos y artículos deportivos, juegos y juguetes. — "BOLITA DEPORTIVA".
- Clase 73. — Medicinas y productos químicos y farmacéuticos. — "TENSICOR", "DOCARBOLIN", "ACETIN", "ATEPE", "RINEPHIL", "ATEPAL", "NE-TROSYL", "BELLA AURORA", "SYNMETRIN", "SANDOZ", "SYNGULINE", "LINDANOL", "BIVONAL", "CARBITUSS", "SOLABOR", "ESPANTAQUITOS", "ISKATOX", "SANTILENT", "LYNDIOL", "CIRULAXIA", "CITRALGINA", "RETAR-

### CARTAGENA:

#### Proclamados candidatos a regidores conservadores



CARLOS CORSI G.

Corsi G., quien finalizó su discurso diciendo: "No prometamos nada, hagámoslo todo una vez que estemos en el Municipio".

La lista conservadora la integran los candidatos Manuel Covarrubias, Carlos Corsi G., Luis Romero P., María Boschart M., y Rosa Lara A.

CARTAGENA. — Con asistencia del diputado por el Cuarto Distrito, Luis Valdes Larrain, y en un acto que contó con gran respaldo de fuerzas independientes y conservadoras, se efectuó la proclamación de los candidatos a regidores que el Partido Conservador presenta en la comuna de Cartagena.

Después de ser presentados los candidatos por el diputado Valdes Larrain, hizo uso de la palabra el actual regidor y candidato a la reelección, Manuel Covarrubias, quien dio cuenta de su gestión como edil y Alcalde subrogante, y llamó a luchar para obtener un amplio triunfo en las elecciones.

Cerró el acto el candidato, Carlos Corsi G., quien finalizó su discurso diciendo: "No prometamos nada, hagámoslo todo una vez que estemos en el Municipio".

#### Hospital de San Bernardo será construido cerca del C. Chena

SAN BERNARDO. — En la visita realizada recientemente a esta ciudad por el Ministro de Salud, se visitaron los sitios en las proximidades del Cerro Chena, donde se construirá el Hospital Regional de San Bernardo. Se descartó definitivamente para la construcción el predio denominado "Chacra San Jorge", por su ubicación en pleno barrio residencial y por su proximidad a la línea férrea. En dichos sitios se construirán poblaciones para empleados y obreros.

CANDIDATURAS A REGIDORES. — Con todo entusiasmo han estado trabajando los comandos de las candidaturas a regidores de los diversos partidos políticos. Se nota gran actividad especialmente en los comandos de los candidatos Alfredo Abraham Azar, Luis Navarro Avilés, José María

Dominguez Vera, Raúl Aguilera Belmar y el Dr. Raúl Cuevas Palma.

## PERDIDAS POR Eo 600.000 PRODUJO INCENDIO DE YMCA

Hay nueve familias y varios negocios afectados, y tres bomberos lesionados. La corresponsalia de LA NACION estuvo en peligro por las llamas, pero se salvó por la efectiva acción de los bomberos. Espontáneo movimiento de solidaridad para ayudar a levantar nuevo edificio de Asoc. Cristiana de Jóvenes

VALPARAISO. — Un nuevo incendio de grandes proporciones puso en peligro la vida de la ciudad de Valparaíso, cuando a las 18.30 horas, el edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos. El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.

El incendio se produjo a las 18.30 horas, cuando el edificio estaba ocupado por una gran cantidad de personas. El edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes, cuyos tres pisos ardieron, sin que se haya podido salvarlos.



VALPARAISO: INCENDIO DE ASOCIACION CRISTIANA DE JOVENES. — Un incendio de grandes proporciones consumió el local de la Asociación Cristiana de Jóvenes (YMCA) de este puerto y parte de locales colindantes. El grabado muestra uno de los momentos de la ardua faena desplegada por los bomberos de Valparaíso para dominar el fuego que se logró después de 4 horas de esfuerzo. La gran columna de humo y las llamas visibles desde todos los puntos de la ciudad.

## Se construirá un edificio para Colegio Medio de Niños

ARICA. — La Junta de Adelanto Local, acordó la compra de terrenos para la construcción de un edificio para el Colegio Medio de Niños, el que quedará al norte del actual Grupo Escolar en la Carretera Panamericana.

MUERTO POR UN ALUD. — Pedro Yáñez Mora, de 45 años, obrero que trabajaba en la construcción de un nuevo camino en la zona del Valle de Combarbalá, murió víctima de un alud de piedras producido al romperse una roca.

SELECCION JUVENIL. — Con asistencia de personas se realizó en el Estadio "Carlos Dittborn" una selección juvenil de fútbol de la Asociación Cristiana de Jóvenes. Los locales se preparan para el Campeonato Nacional que se iniciará en esta ciudad el 26 del presente mes. En la selección participaron jugadores de la zona.

HERIDO EN PENDENCIA. — En el Servicio de Urgencia del Hospital fue atendido Irineo Vernal, de 35 años, obrero agrícola de nacionalidad boliviana, quien después de haber sido herido a cuchillo a consecuencia de una discusión con un compañero de trabajo, fue trasladado a la ciudad de Arica, de 19 años, de una nacionalidad. (CROSA, corresponsal).

NUEVO JEFE POLICIAL. — Con los periodistas de la ciudad y en la mañana de ayer asumió sus funciones el Comandante en Jefe de la Policía de Arica, don Juan Pizarro, quien reemplaza al anterior jefe, don Alfredo Navarrete. En sus primeros contactos con la prensa, don Pizarro manifestó su intención de mantener la disciplina y la moral en la fuerza.

CURSO DE TELEVISION EN LA ESCUELA DE VERANO. — Valparaíso. — Ayer quedó inaugurado en la Escuela de Verano de Valparaíso el curso práctico de televisión a cargo del profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

Seis lecciones son las que componen este curso para el montaje de un programa de televisión y el análisis crítico de un programa televisivo. Los temas a tratar son: 1. Introducción al fenómeno de la televisión. 2. El medio audiovisual. 3. El lenguaje televisivo. 4. El montaje de un programa de televisión. 5. El lenguaje de la imagen. 6. El lenguaje del sonido.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.

El curso será dictado por el profesor Raúl Alcázar, quien es director del Departamento de Televisión de la Universidad de Chile, profesor de la cátedra de Televisión y jefe de la Escuela de Periodismo y de la Escuela de Programas de Televisión del Canal 9, en Santiago.



# VIÑA: EXCELENTE APRONTE CUMPLIO SINATRA

ABAJARON VARIOS RIVALES DE "EL DERBY".- BUEN COTEJO HIZO AVA, QUE EL DOMINGO ACTUARA EN EL HIPODROMO CHILE

Los competidores de "El Derby" trabajaron ayer en el Valparaíso Sporting Club, que tuvo una actividad normal. Cencerro, Tiempazo, Montufar, Tremontina, Amarillo, Jaula, Sinatra y Serio hicieron sus aprontes en las pistas de entrenamiento. Los jinetes, que se presentaron en gran número, fueron recibidos por el personal de la institución. El cotejo que más impresionó a la prensa fue el de Sinatra, que cumplió con el clásico de velocidad en el Hipódromo de Valparaíso, en 23 segundos y 1 quinto por ciento. El caballo, montado por Héctor Pilar, fue el más rápido de la carrera.

**CENCERRO** (Pilar) y **TRE-MONTINA** (Toro) una vuelta en 2.27.25, llegando iguales. **AMARILLO** (R. Parodi) y **SUN VALLEY** (S. Vera) 1.880 metros en 2.02.35. Ganó Sun Valley por un cuerpo. **JAUJA** (P. Ulioa), vuelta y 600 metros en 2.40.25. **LUSTRE** (G. Saavedra), **MONTUFAR** (Pilar) y **RAFA** (Toro), 1.880 en 2.06, ganó LUSTRE por un cuerpo. Los otros dos llegaron a un cuerpo. **SINATRA** (Soto) vuelta y 400 metros en 2.27.25.

**PISTA DE ARENA**  
**REYNALD** (Toro) 1.600 metros en 1.47.15.  
**ANGURIENTO** (Ulioa), y **MONREY** (Araya), 1.600 en 1.49.25.  
**TRES FLORES** (L. A. Díaz) 1.400 en 1.38.  
**LIZ** (Soto) y **ZORRO VELOZ** (Toro) 1.400 en 1.32; ganó ZORRO VELOZ por un cuerpo.  
**OPOSITOR** (Pilar), 600 metros en 37.45.  
**ON BENJA** (Toro) 500 metros en 39 segundos.

**EPIGRAMA** (O. Saavedra), 1.600 metros en 1.48.  
**AVA** (Pilar), 400 metros en 27.15.  
**DISIPADA** (Pilar), 1.600 metros en 1.47.35.  
**TANIA** (Araya), 1.800 en 2.03.35; últimos 200 en 13".  
**SERIO** (L. A. Díaz), 1.600 metros en 1.46.  
**HALCON** (P. Ulioa), 1.400 metros en 1.34.  
**TIEMPAZO** (S. Vera), 2.000 metros en 2.14.35.  
**MULTIMILLONARIO** (S. Vera), 2.000 metros en 2.14.



EN LA CURVA. PLACENTERO, por el lado de afuera, comenzó a descompar terreno. En tierra derecha, cuando estuvo al frente, supo defender su colocación y ganó en buena forma. Palumbario, que corrió mucho a la llegada, terminó tercero. Azorella y Lucas mas atrás.

## Takamatsu: un cotejo con comodidad

**ECURIE**, Renato Montoya, en 1.32.  
**INQUISIVI**, Pedro Muñoz, en 1.34.25.  
**RETOCADA**, Renato Montoya, en 1.32.  
**HARBIN**, Luis A. Paredes, en 1.33.35.  
**TAKAMATSU**, Ricardo Jaque, en 1.32.  
**SOURCUT**, Julio Chamorro, y **CIUDADILLA**, Fernando Méndez, en 1.32.35.

**LA DIRIGIRÁ** Artemio González. — No tiene monta Montufar. — Fractura a la tibia y peroné tiene Juan Amestelly. — Rústico regresará a Santiago. — Otras novedades

**EL NIGHT AN ADY** correrá en "El Derby" y será montada por Artemio González. Este mismo jinete, comprometido la monta de Palo Blanco en la Copa "El Mercurio", el próximo domingo.

## NIGHT AND DAY CORRERA "EL DERBY"

La dirigirá Artemio González. — No tiene monta Montufar. — Fractura a la tibia y peroné tiene Juan Amestelly. — Rústico regresará a Santiago. — Otras novedades

**MONTE GRIS**, el pupilo de Juan Meleiro que no se pudo recuperar para ser presentado en "El Derby" y otros clásicos de la temporada, viajó a Viña del Mar. De no acontecerle nada sería un seguro animador del premio "Casino Municipal de Viña del Mar", competencia clásica que se disputará el 3 de marzo.

**PELIGRO**, elemento que está en poder de José Meleiro, sufrió una seria fractura. **LOS AFICIONADOS** venezolanos lamentan en estos instantes la muerte de uno de sus ídolos. El sábado falleció el crack **KICK**, elemento de origen argentino que ganó más de 150 mil escudos en premios.

**REINICIO** su entrenamiento **CAREO**, elemento al cuidado de Carlos Tapia que estuvo alejado de las pistas por una enfermedad.

**ULTIMA HORA** recibirá yodo cáustico en ambas manos.

**MUCHAS QUEJAS** había en el Club Hípico, entre los profesionales, por lo pequeña que dejaron la pista con la palizada que le fue agregada.

**CECANTIA**, una pupila de Ernesto Navarro, viajó hoy a Viña del Mar a continuar su campaña.

**PULLOVER** fracasó en su presentación del domingo en La Palma, debido a que padece de una afección al corazón. Está en tratamiento en la clínica del Hipódromo.

**ANTIPARRA** cambió de entrenador. De las manos de Angel Donati, pasará a las de Carlos Rivera.

**FRATURA** a la tibia y el peroné, fue el resultado de la rodadura de Juan Amestelly. Está en el Traumatológico, habilitación 517.

**EL RESTO** de los jinetes que rodaron en la última reunión, no sufrió lesiones de ninguna especie.

**MANUEL MARTINEZ**, nos pide agradecer a todo el gremio hípico la ayuda prestada para dar sepultura a los restos de Francisco Contreras, que falleciera luego de un ataque que en el interior del Hipódromo. Francisco Contreras era un personaje popular en la hípica y trabajaba desem-

**FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18.  
**HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16.  
**AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18.  
**MADONNA**, H. Basay, en 1.19.  
**DON JAIME**, J. Adams, en 1.18.  
**GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14.  
**BARA**, C. Paredes, en 1.15.  
**MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45.  
**MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**ALFONSO**, L. Camus, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16. **AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18. **MADONNA**, H. Basay, en 1.19. **DON JAIME**, J. Adams, en 1.18. **GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14. **BARA**, C. Paredes, en 1.15. **MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45. **MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

## Inscripciones para el domingo en el Hipódromo Chile

La dirigirá Artemio González. — No tiene monta Montufar. — Fractura a la tibia y peroné tiene Juan Amestelly. — Rústico regresará a Santiago. — Otras novedades

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.  
**PREMIOS AFAMADA** — 1.400 metros — Quinta Serie — 12a. Carrera.

## Aprontes en el Hipódromo Chile

**PIPERACINA**, A. Salas, en 1.16.45.  
**JOSELITO**, H. Olguin, en 1.14.35.  
**ALOE**, L. Camus, en 1.15.  
**MOLLENDU**, S. Veliz, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16. **AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18. **MADONNA**, H. Basay, en 1.19. **DON JAIME**, J. Adams, en 1.18. **GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14. **BARA**, C. Paredes, en 1.15. **MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45. **MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**ALFONSO**, L. Camus, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16. **AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18. **MADONNA**, H. Basay, en 1.19. **DON JAIME**, J. Adams, en 1.18. **GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14. **BARA**, C. Paredes, en 1.15. **MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45. **MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**ALFONSO**, L. Camus, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16. **AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18. **MADONNA**, H. Basay, en 1.19. **DON JAIME**, J. Adams, en 1.18. **GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14. **BARA**, C. Paredes, en 1.15. **MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45. **MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**ALFONSO**, L. Camus, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16. **AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18. **MADONNA**, H. Basay, en 1.19. **DON JAIME**, J. Adams, en 1.18. **GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14. **BARA**, C. Paredes, en 1.15. **MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45. **MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**ALFONSO**, L. Camus, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16. **AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18. **MADONNA**, H. Basay, en 1.19. **DON JAIME**, J. Adams, en 1.18. **GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14. **BARA**, C. Paredes, en 1.15. **MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45. **MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**ALFONSO**, L. Camus, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.16. **AMANTAZGO**, D. Cerda, en 1.18. **MADONNA**, H. Basay, en 1.19. **DON JAIME**, J. Adams, en 1.18. **GOLONDRINA**, C. Ojeda, en 1.14. **BARA**, C. Paredes, en 1.15. **MAKTUB**, J. Barrios, en 1.14.45. **MIRA RIOS**, G. Paredes, en 1.14.55.

**ALFONSO**, L. Camus, en 1.19.25; a entera voluntad. **ASTEN**, J. Adams, en 1.19. **COMO EL**, J. Martínez, en 1.15.25. **TODOS**, L. Camus, en 1.16. **FRAGUADOR**, G. Arancibia, en 1.18. **HUECHUGUITO**, J. Lato, en 1.



## Bonn apoya plan de Kennedy para crear fuerza nuclear de la OTAN

BONN, 14 (UPI).—Alemania occidental anunció hoy su apoyo al plan del Presidente norteamericano John F. Kennedy para la creación de una fuerza nuclear multinacional de la OTAN (Organización del Tratado del Atlántico Norte), informando que está dispuesta a compartir su costo.

El anuncio se hizo después de la reunión celebrada entre el Subsecretario de Estado norteamericano, George W. Ball, y el Canciller Konrad Adenauer, en cuyo transcurso los objetivos del plan fueron explicados por Ball.

"El Gobierno Federal", dice el anuncio, "cooperará totalmente en este programa. El Gobierno federal estima que este programa constituye un paso importante hacia la creación de una fuerza nuclear multinacional de la OTAN."

La semana pasada, Ball trató de convencer a Francia sobre las ventajas del plan durante una reunión celebrada en París por el Consejo Permanente de la OTAN.

Sin embargo, el Presidente Charles de Gaulle rechazó los acuerdos de Nassau. Alemania occidental, en cambio, calificó de "sumamente positivas" las conversaciones con el Subsecretario de Estado norteamericano.

Al preguntársele si "cooperación total con el programa" significaba que Alemania occidental estaba dispuesta a compartir la planificación estratégica y los costos de la fuerza nuclear, un portavoz oficial respondió afirmativamente.

El dirigente de la mayoría en la Cámara de Diputados, Martin Rodríguez, declaró a United Press International que el criterio que prevalece entre los diputados de su partido es que se debe entregar las riendas del Poder al Presidente Goulart inmediatamente, sin aguardar los 90 días de plazo que se reservó el Congreso cuando dispuso la celebración del plebiscito.

Rodríguez dijo que su partido está a favor de la restauración del sistema presidencial dentro de las normas constitucionales mediante la aprobación inmediata de una enmienda constitucional.

Bilar Pinac, diputado perteneciente a la Unión Democrática Nacional, dijo en cambio que su partido se opone a la devolución de los poderes presidenciales a Goulart, "espera la solución relacionada con el cambio dentro del marco de la Constitución".

El Tribunal Supremo Electoral aún no ha anunciado oficialmente el resultado del plebiscito del 6 de enero en el que el pueblo, por gran mayoría, descartó el sistema parlamentario implantado hace 16 meses para limitar los poderes de Goulart.

El resultado extraordinario del recuento de votos del plebiscito revela que hasta ahora la fórmula presidencial tiene mayoría de 8.796.935 votos contra 1.884.737 de los partidarios del presente sistema parlamentario.

Un portavoz del Tribunal Regional Electoral de Rio de Janeiro dijo que el resultado oficial del comicio en el Estado de Guanabara será enviado al Tribunal Supremo Electoral mañana.

Mientras tanto, el recuento sigue rechazándose todavía en muchos Estados.

El período de 90 días dentro del cual el Congreso puede decidir la forma en que deberá llevarse a efecto el cambio, empezará a regir cuando el Tribunal Supremo Electoral anuncie oficialmente el resultado del plebiscito.

Por su parte, Goulart declaró que el Congreso dará término a su labor para el 31 de enero en curso.

Las amenazas de la Unión Democrática Nacional de poner en juego tácticas dilatorias, se han desvanecido aparentemente.

En una defensa nuclear común para todos los miembros de la Alianza, fundamentada en el acuerdo de Nassau.

Kennedy subrayó la desilusión que han tenido las naciones no comprometidas y subdesarrolladas con respecto al comunismo.

En cuanto a los comunistas, Kennedy dijo que en el período inmediato siguiente al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

que debe cumplir estrictamente las condiciones determinadas por el Tratado de Roma. Con relación a las conversaciones celebradas en Nassau por Kennedy y Macmillan, el Presidente manifestó:

"Allí, en Las Bahamas, los norteamericanos y británicos convinieron un acuerdo y nos pidieron nuestra adhesión. No diremos sobre el acuerdo más de lo que se ha publicado. Preve la formación de una fuerza nuclear multinacional, en la que Gran Bretaña pondrá sus medios y Estados Unidos, parte de los suyos."

"Esta fuerza multinacional es asignada a la defensa de Europa y estará bajo los comandos norteamericanos en la OTAN. Es cierto que los británicos podrán retirar sus fuerzas en caso de que sus intereses lo hagan necesario. Pero la gran masa de medios norteamericanos está y seguirá estando a las órdenes del Presidente de Estados Unidos."

La policía dijo que Ricci estaba pescando con un anzuelo, el propósito de atraer las monedas que están en el fondo de la fuente. Los turistas arrojan estas piezas mientras forman un deseo que quieren se les convierta en realidad.

Aclaró la policía que en la fuente no hay peces.

Los dirigentes del Sindicato Internacional de Estibadores (ILA) se reunieron hoy con el Secretario Adjunto de Trabajo, James Reynolds, y dijeron después de la reunión que las perspectivas de resolver la huelga portuaria no han mejorado en absoluto.

El vicepresidente de ILA, William Bradley, declaró que "no hay solución a la vista" para la disputa que ha paralizado los puertos norteamericanos del Atlántico y del Golfo de México desde hace 23 días. "Estamos de vuelta en el punto de partida", añadió.

Reynolds dijo por su parte que las partes no han modificado sus posiciones y observó que "no veo ningún objeto por el momento de celebrar reuniones conjuntas" entre los jefes sindicales y los representantes de las empresas marítimas. Las negociaciones fueron declaradas en receso durante el fin de semana.

WASHINGTON, 14 (UPI).—La Comisión Interamericana de Derechos Humanos se trasladará a Miami el lunes próximo, a fin de obtener información sobre la vida de los presos políticos en las cárceles de Cuba, según se anunció hoy.

La Comisión entrará cuatro días en esa ciudad, sosteniendo conversaciones con los prisioneros de guerra recientemente puestos en libertad por el régimen de Fidel Castro, y tienen parientes en las prisiones de Cuba.

La visita seguirá a las gestiones que realizó aquí el dirigente exiliado José Miró Cardona, con el propósito de lograr que la Organización de los Estados Americanos (OEA) se interese por un "trato justo" para los presos políticos en Cuba.

El año último, el grupo de Derechos Humanos, Comisión de la OEA no pudo obtener permiso de Castro para visitar a Cuba. A la Comisión se le ha informado que hay alrededor de 60.000 prisioneros por supuestos delitos políticos en la isla antillana.

La Comisión última, la Comisión pidió permiso al Gobierno de Estados Unidos para llevar a cabo su investigación en Miami.

WASHINGTON, 14 (UPI).—El Presidente Víctor Paz Estenssoro, declaró hoy que "Bolivia no tiene objeción a reanudar relaciones con Chile como paso inicial a conversaciones sobre el problema portuario y otros pendientes entre ambos países".

En un mensaje al Presidente del Consejo de Gobierno uruguayo, Faustino Harrison, el Primer Mandatario boliviano dijo que hacía esa declaración "teniendo presente que el Gobierno chileno ha manifestado que para realizar conversaciones directas es necesario reanudar las relaciones diplomáticas entre ambos países y procurar un clima propicio".

Bolivia, expresó Paz Estenssoro, "también está dispuesta a contribuir a la creación de un clima favorable, esperando solamente que el Gobierno de Chile indique su disposición a iniciarla".

En nombre del pueblo y el Gobierno de Bolivia, dijo Paz Estenssoro, "tengo el honor de agradecer la resolución adoptada por el Consejo de Gobierno del Uruguay en el sentido de que vería con la mayor simpatía la realización de conversaciones directas entre Bolivia y Chile para procurar una solución justa al problema del enclaustramiento de mi país."

Natación: Berry, joven crack australiano, sigue batiendo records

SIDNEY, 14 (UPI).—Kevin Berry, de 17 años, mejoró el record mundial de las 220 yardas y los 200 metros mariposa al recorrer la distancia en dos minutos, ocho segundos y cuatro décimos, mejorando su propia marca anterior por un segundo y tres décimos.

Hasta el presente momento Berry ha superado ocho records mundiales en estilo mariposa.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.

FORJAR HOMBRES. ¡que gran tarea! Usted puede hacerlo cooperando con el Hogar de Israel. Envíe lo que sus hijos ya no usan: libros, silbadores, cuadernos, ropas. Alonso Ovalle 1479.



KENNEDY

## Surgen obstáculos para rápida devolución de poderes a Goulart

RIO DE JANEIRO, 14 (UPI).—El Congreso se reunirá mañana con la promesa del partido mayoritario Social Democrata de demorar la devolución de poderes al Presidente João Goulart.

El dirigente de la mayoría en la Cámara de Diputados, Martin Rodríguez, declaró a United Press International que el criterio que prevalece entre los diputados de su partido es que se debe entregar las riendas del Poder al Presidente Goulart inmediatamente, sin aguardar los 90 días de plazo que se reservó el Congreso cuando dispuso la celebración del plebiscito.

Rodríguez dijo que su partido está a favor de la restauración del sistema presidencial dentro de las normas constitucionales mediante la aprobación inmediata de una enmienda constitucional.

Bilar Pinac, diputado perteneciente a la Unión Democrática Nacional, dijo en cambio que su partido se opone a la devolución de los poderes presidenciales a Goulart, "espera la solución relacionada con el cambio dentro del marco de la Constitución".

El Tribunal Supremo Electoral aún no ha anunciado oficialmente el resultado del plebiscito del 6 de enero en el que el pueblo, por gran mayoría, descartó el sistema parlamentario implantado hace 16 meses para limitar los poderes de Goulart.

El resultado extraordinario del recuento de votos del plebiscito revela que hasta ahora la fórmula presidencial tiene mayoría de 8.796.935 votos contra 1.884.737 de los partidarios del presente sistema parlamentario.

Un portavoz del Tribunal Regional Electoral de Rio de Janeiro dijo que el resultado oficial del comicio en el Estado de Guanabara será enviado al Tribunal Supremo Electoral mañana.

Mientras tanto, el recuento sigue rechazándose todavía en muchos Estados.

El período de 90 días dentro del cual el Congreso puede decidir la forma en que deberá llevarse a efecto el cambio, empezará a regir cuando el Tribunal Supremo Electoral anuncie oficialmente el resultado del plebiscito.

Por su parte, Goulart declaró que el Congreso dará término a su labor para el 31 de enero en curso.

Las amenazas de la Unión Democrática Nacional de poner en juego tácticas dilatorias, se han desvanecido aparentemente.

En una defensa nuclear común para todos los miembros de la Alianza, fundamentada en el acuerdo de Nassau.

Kennedy subrayó la desilusión que han tenido las naciones no comprometidas y subdesarrolladas con respecto al comunismo.

En cuanto a los comunistas, Kennedy dijo que en el período inmediato siguiente al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".



KENNEDY

## Surgen obstáculos para rápida devolución de poderes a Goulart

RIO DE JANEIRO, 14 (UPI).—El Congreso se reunirá mañana con la promesa del partido mayoritario Social Democrata de demorar la devolución de poderes al Presidente João Goulart.

El dirigente de la mayoría en la Cámara de Diputados, Martin Rodríguez, declaró a United Press International que el criterio que prevalece entre los diputados de su partido es que se debe entregar las riendas del Poder al Presidente Goulart inmediatamente, sin aguardar los 90 días de plazo que se reservó el Congreso cuando dispuso la celebración del plebiscito.

Rodríguez dijo que su partido está a favor de la restauración del sistema presidencial dentro de las normas constitucionales mediante la aprobación inmediata de una enmienda constitucional.

Bilar Pinac, diputado perteneciente a la Unión Democrática Nacional, dijo en cambio que su partido se opone a la devolución de los poderes presidenciales a Goulart, "espera la solución relacionada con el cambio dentro del marco de la Constitución".

El Tribunal Supremo Electoral aún no ha anunciado oficialmente el resultado del plebiscito del 6 de enero en el que el pueblo, por gran mayoría, descartó el sistema parlamentario implantado hace 16 meses para limitar los poderes de Goulart.

El resultado extraordinario del recuento de votos del plebiscito revela que hasta ahora la fórmula presidencial tiene mayoría de 8.796.935 votos contra 1.884.737 de los partidarios del presente sistema parlamentario.

Un portavoz del Tribunal Regional Electoral de Rio de Janeiro dijo que el resultado oficial del comicio en el Estado de Guanabara será enviado al Tribunal Supremo Electoral mañana.

Mientras tanto, el recuento sigue rechazándose todavía en muchos Estados.

El período de 90 días dentro del cual el Congreso puede decidir la forma en que deberá llevarse a efecto el cambio, empezará a regir cuando el Tribunal Supremo Electoral anuncie oficialmente el resultado del plebiscito.

Por su parte, Goulart declaró que el Congreso dará término a su labor para el 31 de enero en curso.

Las amenazas de la Unión Democrática Nacional de poner en juego tácticas dilatorias, se han desvanecido aparentemente.

En una defensa nuclear común para todos los miembros de la Alianza, fundamentada en el acuerdo de Nassau.

Kennedy subrayó la desilusión que han tenido las naciones no comprometidas y subdesarrolladas con respecto al comunismo.

En cuanto a los comunistas, Kennedy dijo que en el período inmediato siguiente al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la paz", pero agregó que hasta tanto el Kremlin se decida por ese curso, el mundo libre tendrá que seguir reforzando sus defensas y "tener cerca las armas".

En su mensaje anual al Congreso, Kennedy expresó la esperanza de que las tendencias recientes del mundo y los países de los comunistas sirvan para persuadir a Rusia "para que siga el camino de la



APARECE LOS MARTES

LA NACION

MARTES 15 DE ENERO DE 1963

# "8 1/2", la Ultima Cinta de Fellini, es un Misterio para sus Propios Actores

Marcelo Mastroianni, Claudia Cardinale y Anouk Aimée, en los papeles principales. "Dolce Vita" en el año 30. Sandra Milo debió engordar varios kilos para su papel galante. Entre la fauna de personajes, se mezclan, industriales, americanos, cocottes, bañistas y chilenos.

—por Alberto REYES M.

**P**ARA los periodistas italianos y los redactores de cine del mundo entero, "8 1/2", el film que Federico Fellini rueda en Roma, ha constituido el gran enigma cinematográfico del año. El director, que alcanzará su máxima consagración con "La Dolce Vita" y posteriormente un episodio de "Boccaccio '70", está entregado a la que se supone será su obra maestra.

**NI A SU ESPOSA**

El escenario que ha construido en Roma, con decorados barrocos, extrañas escaleras, cabinas de baños y extrañas máquinas electrónicas, es un enigma para los propios actores, que día a día interpretan sus papeles sin conocer el argumento total, ya que Fellini no se lo ha dado a conocer ni a su esposa, la actriz Giulietta Masina.

Entre los pocos datos concretos que se tienen de la nueva realización de Fellini, es que parte de la acción transcurre en la época de 1930, ya que los trajes corresponden a ese período, y tiene lugar en un lugar de verano, Cadenabbia, a orillas del Lago Como.

**"PODRÍA SER"**

A la pregunta de un periodista italiano sobre si el film sería una sátira a la época del 30, Fellini se limitó a responder: "Podría ser".

Marcelo Mastroianni, actor principal de "8 1/2", interpreta a un director de cine, pero

a pesar de su íntima amistad con Fellini, tampoco sabe en qué terminará la cinta, aunque ha confesado que ésta tiene mucho de autobiográfica. Sin embargo, Fellini responde a esta sugerencia con una pregunta: "¿Por qué no?, no es mala idea."

**ANTEJOS Y PELUCAS**

Y si Mastroianni no sabe bien, por qué Fellini le ha elegido para interpretar lo que sería parte de su propia vida, Anouk Aimée, se pregunta por qué la eligió a ella para luego hacerla ponerse unos gruesos anteojos y una peluca colorina, que hacen desaparecer la belleza que le ha dado fama en el cine.

**MAS GORDITA**

Otro tanto ocurre con Sandra Milo, quien ha debido olvidarse de su esbelta figura, para engordar algunos kilos para el papel de una mujer que ha exigido Fellini para su papel de mujer galante.

**EXPERTA INOCENTE**

En cuanto a la bella Claudia Cardinale, está totalmente



FEDERICO FELLINI, el gran realizador italiano. Al fondo, una escena de su famoso film "La Dolce Vita".

desorientada. Algunos días llega al estudio, y tiene que interpretar a una dulce e inocente joven provinciana para que al día siguiente aparezca en papeles menores, en audaces escenas de dormitorio, junto a Mastroianni.

**HASTA CHILENOS**

La actriz francesa Madeleine Lebeau, contratada por Fellini, después de buscar entre cientos de fotografías a una actriz que tuviera aires de vampírea "1930", también se muestra desconcertada: "No entiendo nada de lo que ocurre a mi alrededor, y menos a los extraños personajes que se entrecruzan en el film. Hay nobles auténticos, industriales, turistas americanos, masajistas de baños turcos, chilenos, etc. El Príncipe Valchowski, que es un príncipe auténtico, en "La Dolce Vita" ofrecía una recepción suntuosa, en "8 1/2" es el conserje del Hotel de la Fuente".

**LOS MAS CURIOSOS**

Los propios escritores que ha usado Fellini confiesan no tener la clave del enigma. Pinelli, Rendi, Flaiano y Tullio se reúnen diariamente con el "maestro" y cambian ideas para las tomas del día. Interrogados sobre el film, responden: "A cada uno de nosotros, Fellini nos ha dado una idea a desarrollar e ilustrar, pero no tenemos contacto entre nosotros, y sólo sabemos el resultado cuando el film esté hecho. Somos los más curiosos por verlo terminado."

**RESPONDE FELLINI**

Quizá parte del enigma, que Fellini se pueda aclarar con las respuestas que dio a un reportero de la desaparecida revista "L'Espresso".

(PASA A LA PAG. 12.)



CLAUDIA CARDINALE en una escena de "8 1/2".

## MERECIDO DESCANSO



ELKE SOMMER es una de las figuras jóvenes más cotizadas del cine europeo y considerada la B. B. alemana. En menos de dos años, le ha tocado filmar más de media docena de películas, en Alemania, Italia y Francia, donde ha estado haciendo su más reciente película, junto a Christian Marquand, "Un Chien dans un Jeu de Quilles" (Un perro en un juego de bolos) (sin título en español). Para este año, ya tiene cuatro contratos que cumplir, uno de los cuales será

el film "El Ángel Negro", que realizará Francisco Chalais, un hábil reportero de la TV francesa, a quien se le atribuye un ardiente romance con la alemana. Aprovechando un breve intervalo entre sus compromisos cinematográficos, Elke Sommer toma un merecido descanso en una playa del Mediterráneo, lo que aprovecha un fotógrafo para tomarle una postal, que reproducimos para solaz de los lectores que no han salido a veranear.



ROSENDA MONTEROS

## ACTRIZ MEXICANA QUE FUE DESCUBIERTA EN LONDRES, INTERPRETARA A UNA BELLA NATIVA TAHITIANA

Rosenda Monteros, actúa en "Tierra de Indios", junto a James Mason, John Mills y Claude Dauphin. Le gustan los hombres fogosos y la cocina

**P**ARA EL productor británico Ivan Foxwell, el escenario en el que transcurre la historia de su último film, "Tierra de Indios", pudo haber sido cualquiera, sin embargo, eligió la maravillosa isla del Pacífico, más que nada por la belleza del paisaje y de sus mujeres.

Y Foxwell debe haberlo pensado ya que en su larga trayectoria cinematográfica, ha tenido oportunidad de seleccionar a las mujeres más hermosas de los cuatro puntos cardinales.

Sin embargo para el papel principal femenino, el de la nativa Belle Anouk, no eligió a una tahitiana, sino a una actriz mexicana, Rosenda Monteros, cuya belleza le produjo un "shock", cuando vio su fotografía en la oficina de un agente teatral.

Hija de un gitano español y de una mexicana, Rosenda Monteros, nació hace veinte años en Veracruz. A los cuatro años se fue a vivir a la capital, con su padrino, griego en Ciudad de México. A los 15 años se dedicó al teatro, con el éxito que es premiado con un viaje, en 1930, al Festival de Cannes, el más premiado fue el que la acompañó.

Posteriormente, decide tomar parte en Madrid, actuando en varias obras teatrales. Ahí se le presentó la oportunidad de actuar en el cine, en la producción inglesa, "Tierra de Indios".

En una entrevista concedida a un periodista inglés, Rosenda respondió al interrogatorio:

**PREGUNTA:** —¿Cree en el amor?

**R.** —¡Sí!

**P.** —¿En qué otras cosas cree?

**R.** — ¡Cómicos! ¡Hay cosas, cosas además del amor!

**P.** —¿Qué opina de la publicidad?

**R.** — ¡Que es algo terrible! Figúrese Ud., por lo que he conocido a la actriz. Por otro, va haciendo el misterio que debe rodearla. Es decir, que sin ella no podemos vivir, y con ella tampoco.

**P.** —¿Qué edad tiene?

**R.** — ¡Unos... veinte años.

**P.** —¿No le es un día largo? Mi madre es mexicana, para mí padre es gitano, de pura raza gitana, mora. Pongan cinco siglos por parte de madre y quince por

parte de padre. ¿Está más claro ahora?

**P.** —¿Cómo imagina a su marido ideal?

**R.** — ¡Antes que nada, deberá ser un hombre que no use camison ni gorro de dormir. No hay romanticismo ni apostura física ni atractivo físico.

En cuanto a él en sí mismo, lo imagino entre 35 y cuarenta años, con una gran comprensión, (PASA A LA PAGINA 12.)

mo ni apostura física ni atractivo físico. En cuanto a él en sí mismo, lo imagino entre 35 y cuarenta años, con una gran comprensión, (PASA A LA PAGINA 12.)



ANOUK AIMEE, no se explica para qué la contrató Fellini, si le iba a disfrazar su bello rostro.

## SODOMA Y GOMORRA, LAS CIUDADES DEL PECADO, LLEVADAS AL CINE EN FORMA ESPECTACULAR



Una escena de "Sodom y Gomorra" (foto superior), muestra al enamorado Lot (Stewart Granger) tratando de convencer a la esclava Hildith (Pier Angeli) de sus buenas intenciones. Hildith parece decirle: "Ya pues, déjese...". Sin embargo, el grabado inferior, da a entender que Hildith era bastante débil de carácter, como lo demuestran las muchachas de Sodom, Gomorra y sus alrededores. La leyenda atribuye precisamente a estas debilidades, el castigo sufrido por esas ciudades.

Enormes obras de ingeniería en el desierto marroquí. Un reparto de estrellas. Pier Angeli, una bella estatua de sal. LA NACION inicia en febrero un gran concurso en relación al film "Sodom y Gomorra".

**S**ODOMA y GOMORRA, conocidas desde hace más de 4 mil años como "las ciudades más pecadoras del mundo" o "las ciudades más castigadas", según la leyenda y la Biblia, con una lluvia de fuego, azufre y otros elementos igualmente inmundos para sus habitantes, han sido nuevamente reconstruidas cerca de Marruecos, para servir de escenario a uno de los films considerados más espectaculares de cuantos se han realizado hasta ahora.

Bajo la dirección de Robert Aldrich, producida por Goffredo Lombardo, con música de Miklos Rozsa, "Sodom y Gomorra" cuenta con un reparto estelar, encabezado por Stewart Granger, Pier Angeli, Stanley Baker, Rossana Podestá y Anouk Aimée.

Para lograr el máximo de realismo, se contrató al diseñador inglés Ken Adam, quien se encargó de construir con exactitud las "pecadoras" ciudades.

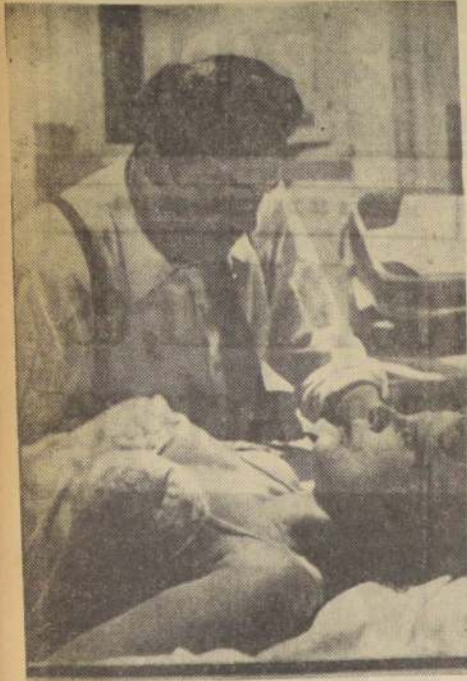
Empezó con el Génesis para obtener todos los detalles relativos a la época, las ciudades mismas y los personajes que aparecen en el film.

**ARQUITECTURA DEPRAVADA**

Unos jeroglíficos egipcios parecían indicar que los hechos acontecieron unos mil años antes de Cristo, en una época en que, según Ken Adam, la arquitectura era realmente distinta de la que conocemos. Construyó los escenarios en consecuencia, tra-

(PASA A LA PAGINA 12.)



**"8 1/2", LA ULTIMA... (De la Pág. 11)**

Fellini da algunas instrucciones a Claudia Cardinale, durante una escena de "8 1/2".

la americana "Show Business Illustrated".

**REPORTERO:** ¿Cómo nace uno de sus films?

**FELLINI:** No soy un intelectual. Me definiría más bien como un exhibicionista. Me gusta contar historias acerca de mí, mis memorias, sensaciones y deseos. Mis películas nacieron de esa necesidad. Los cirios me conmueven extraordinariamente, y es un hecho que en cada uno de mis films se encuentra algo de cirio. Ellos buscan remechar, "epater" al auditorio. Están en la continua búsqueda de sensaciones, o mejor dicho de lo sensacional.

**REPORTERO:** ¿Qué busca Ud. en el cine, como profesional?

**FELLINI:** Antes que nada busco mi satisfacción personal. Nunca pienso en el público, al menos conscientemente. Obraría de mala fe si alterara mi filosofía por satisfacer los deseos potenciales o los gustos de cualquier espectador. Muchos de mis argumentos han sido rechazados por productores que deseaban hacer concesiones al público.

No puedo dejar de hacer los films que a mí me gustan y hacer los que me ofrecen los productores y que no me interesan. "Paramount" me ofreció 350 mil dólares para hacer un film en USA. No acepté porque no me gusta embarcarme en empresas que no me atraen.

**REPORTERO:** Ud. habla de un film como si fuese integralmente suyo. ¿Cómo son sus relaciones con el resto del equipo?

**FELLINI:** Son todos camaradas míos. El comienzo de cada film, se parece a una salida a un picnic. Siempre uso

a la misma gente. Ellos me entienden bien, y yo los conozco a todos por sus nombres.

**REPORTERO:** ¿Qué criterio usa para elegir a los actores?

**FELLINI:** Cuando escribo un personaje, ya tengo en mente al actor que lo interpretará. Muchas veces he debido postergar una película porque no había disponible el actor en quien había pensado.

**REPORTERO:** ¿Qué opina del cine italiano?

**FELLINI:** Es el más vital

del mundo. La gente de talento ha obtenido una real libertad para expresarse a sí mismo, no importa qué caótico y contradictorio sea el camino. Está lleno de vida, y de sucesos vivos, de problemas y de estímulos. Sin la censura, sería la expresión menos conformista del mundo. Pero no quiero pensar en la censura; pienso la paciencia y el buen humor, y no puedo trabajar y casi se me quitan las ganas de seguir hablando.

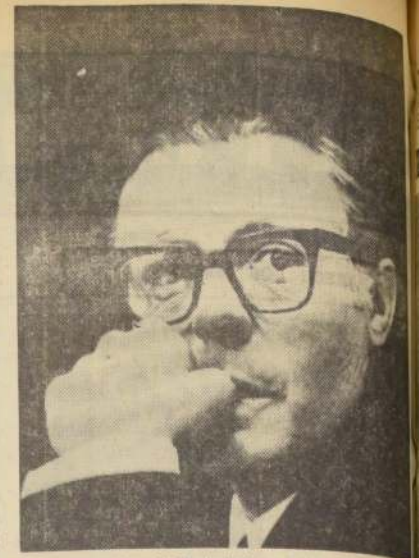
**REPORTERO:** ¿Tenía Ud. un propósito moral, al mostrar

una sociedad decadente en "La Dolce Vita"?

**FELLINI:** No acostumbro a enjuiciar mensajes en mis films. Y si hubiera uno allí, sería solamente de un hombre que trata de entender como esta locura del hombre ha podido producirse.

**REPORTERO:** Algunos críticos han descrito "La Dolce Vita" como una cinta religiosa. ¿Cuál es su opinión?

**FELLINI:** El elemento religioso está siempre presente en mis films, pero eso se debe a que es una parte de las sensaciones que deseo describir. Cuando niño fui enviado a un colegio católico, y todavía guardo imágenes de ese período en mi memoria. Creo que a todos nos suele reconfortar algunas veces ese sentimiento religioso. Los italianos tenemos dificultad para entenderlo. Nos atraen más aspectos visuales e imaginativos de la religión que los éticos-morales. Por eso es que a mí también me fascinan las formas externas de la religión. Me definiría como un católico que siente la naturaleza opresiva de la religión. En "La Dolce Vita" traté de sustraer el drama de esa atmósfera de censura. El film trató de dar una nueva medida al sentimiento religioso. Me proponía abrir un diálogo entre la religión y la gente religiosa.



Así veremos a Marcello Mastroianni, en "8 1/2". El extraje del film de Fellini se debe a que ha filmado ocho cintas a mitad de "Boccaccio '70", y ésta se supone que es semiautobiográfica.

**Con tres obras se presenta hoy el Ballet de Arte Moderno**

El Ballet de Arte Moderno, que en la actualidad dirige la profesora Dorinda Brown en reemplazo de Octavio Cintolea, quien se encuentra en Estados Unidos, inicia esta noche, a las 22 horas, sus actuaciones para 1963 y está encargado de proseguir la Temporada de Difusión Cultural que arranca en la Plaza Fiel Muñoz la Orquesta Filarmónica de Chile. El BAM ha escogido para su actuación de hoy —programada en el Estado de la Universidad Técnica del Estado— tres obras de su repertorio: "Aubade", "Ellos" y el segundo acto de "El Lago de los Cisnes". Este Cuerpo Artístico estable, subvencionado por la Municipalidad, presentará en todos sus programas de la temporada al aire libre a las solistas recientemente incorporadas a la primera plana de la compañía, y que han ido destacando en el

**Ultima semana con "El Perro del Hotelano", de Lope**

Sus últimos días de presentaciones en el T. Antonio Varas está cumpliendo la graciosa comedia de Lope de Vega, EL PERRO DEL HOTELANO, que montara el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile. Hoy habrá popular a precios rebajados a las 19 horas. En el grabado, Sergio Aguirre, actor que integra el reparto. Censura: APTA PARA TODO PUBLICO.

**ACTRIZ MEXICANA... (De la Pág. 11)**

sensibilidad y —¡muy importante!— cortesía. En una palabra, me interesa su carácter y personalidad que su físico.

**P.:** ¿Le interesa que sea fogoso o le da igual?

**R.:** Para mí, los hombres desprovistos de esa cualidad es como si no existieran. Tiene que ser todo lo que dije antes, y además fogoso.

**P.:** ¿Prefiere que sea de fortuna, o el dinero no cuenta para Ud.?

**R.:** ¿Por supuesto que prefiero que tenga dinero! Todo es más fácil cuando no hay padeceres económicos. Pero no se equivale: ante todo el hombre.

**P.:** ¿Puede decirnos algo más sobre su tipo de "marido ideal"?

**R.:** —Si. Que será europeo. Eso deseo, al menos. Porque tiene una actitud frente a la mujer que la hace sentirse digna de sí misma, no como un objeto decorativo más o menos deseable...

**LA AFERON**  
Rosenda Monteros, para interpretar su papel de tahitiana, tuvo que hacerse un maquillaje especial, ya que aunque es tradicional la belleza de las nativas de Tahiti, los técnicos opinaron que la actriz mexicana era demasiado hermosa y la afearon un poco.

**BUENAS MANERAS**

Durante un largo período, la actriz estuvo observando las características de la tahitiana, su manera de andar, de bailar, de sonreír y enamorarse.

**MEZCLA EXPLOSIVA**

Iván Foxwell estima que la belleza de las tahitianas es fascinante. Sus características tienen origen en la mezcla de las jóvenes de la Polinesia con francesas.

Los comerciantes chinos, que tanto abundan en la isla, también han gravitado en la aparición de una clase diferente, e igualmente hermosa, de tahitianas. Muchas de estas jóvenes, descendientes de chinos y polinesias, podrían hacer fortuna como modelos en Londres o en Nueva York. Por supuesto hay algunas bellas de pura sangre polinesia, pero éstas parecen atraer mucho menos a los hombres de la isla.

**EVA, UNA APRENDIZ**

Es sorprendente cómo las mujeres de Tahiti se convierten en seres fascinantes ante los ojos masculinos. Si se les observa en las "lamaraas" (fiesta nativa) se comprende que Eva, lejos de enseñar, tendría mucho que aprender aquí. Mientras los invitados

comen, los tambores suenan y las jóvenes comienzan a bailar. Los tambores batien más ligero, con más fuerza. Esta es la "upa-upa", música al son de la cual las tahitianas ejecutan sus danzas exóticas.

**MEJOR LA DEL VECINO**

Desde que el mundo es mundo, el hombre cree que las mujeres del pueblo vecino son mejores que las propias. En el caso de Tahiti podría ser cierto. Infortunadamente, Tahiti está muy lejos de cualquier lugar, hecho que tranquilizará a más de alguna esposa.

**OCHO A UNO**

Y valdría la pena largarse hasta aquí, pues las mujeres superan a los hombres, en cantidad, a la proporción de ocho a uno.

La razón por la cual hay ocho mujeres por cada hombre es debe a que los jóvenes de Tahiti se van a Nueva Caledonia, cinco mil millas de distancia, porque allí abunda el trabajo. Por el momento, Tahiti parece ser lugar favorable para millonarios miembros de la administración francesa, aventureros, tenderos chinos y equipos británicos de filmación.

**Sofía Loren Acusada de "Pecadora Pública" por un Destacado Teólogo de la Iglesia**

A Monseñor Giovanni B. Guzzetti no le gustó que la estrella fuera madrina en un bautizo. Envío carta abierta al sacerdote jesuita que intervino en la ceremonia

MILAN, 14 (UPI).— Un destacado teólogo católico declaró hoy que Sofía Loren es "una pecadora pública" y jamás debió permitírsele que actuara como madrina en el bautizo de su sobrina.

**SERIE DE ATAQUES**

Esta abierta crítica, formulada por Monseñor Giovanni Battista Guzzetti, de la Universidad Católica de Milán, es la última de una larga serie de ataques católicos contra la estrella del cine, ganadora del premio de la Academia de Artes de Hollywood, por la actuación de su matrimonio con el productor italiano Carlo Ponti.

**SORPRESA, PENA Y MOLESTIA**

La carta abierta, publicada en el diario católico "Italia", de Milán, dice que Sofía Loren es una "pecadora pública" según los cánones eclesásticos y expresa "sorpresa, pena y molestia" ante el papel que desempeñó en el bautizo.

**TIEMPO Y LUGAR**

La aceptación de la señora Loren como madrina —dice Monseñor Guzzetti— pudiera llevar a muchas personas a "descubrir nuevas pruebas de las contradicciones de la Iglesia, que predica bien pero actúa mal, utilizando distintos criterios según los lugares y los tiempos, las personas y las situaciones".

**CARTA ABIERTA**

Monseñor Guzzetti expresó sus críticas en una "carta



SOPHIA LOREN

**SODOMA... (De la Pág. 11)**

tando de acentuar el carácter depravado y lujurioso característico de ambas ciudades.

**PRIMERO ADETRÁS**

Uno de los principales problemas fue la necesidad de construir los interiores, antes de encontrar exteriores apropiados. En Israel existe una ciudad de nombre Sodoma, pero no resultaba propicia desde el punto de vista arquitectónico.

**A PASO LENTO**

Así fue como Ken Adam llegó hasta Marruecos y allí, después de obstinadas búsquedas, halló en la ladera meridional de los Montes Atlas una aldea fortificada: Alt-Benhaddou. Como arquitectura y modo de vida no parecía haber sufrido cambio alguno en los últimos mil años. Desde el punto de vista del color también era ideal: las altas torres cuadradas que coronaban gran parte de los edificios eran de un extraordinario color naranja. Y hasta tenía un río que podía representar al Jordán! El director Robert Aldrich no necesitó más y aprobó entusiasmado la elección. Alt-Benhaddou se convirtió entonces en la Sodoma cinematográfica. Ken Adam construyó una muralla almenada al pie de la ciudad que, no sólo estaba en armonía con el resto de los edificios, sino también con los decorados levantados en Roma.

**PRECIOS SALADOS**

El fecundo ingenio y los infinitos recursos de Ken Adam resultan evidentes en todo el film. Si bien dio la casualidad que también en Alt-Benhaddou existieran minas de sal, Adam construyó una máquina rielada con una noria manejada por esclavos, una impresionante rueda de madera de 6 metros de diámetro a la que estaban encadenados los esclavos y que giraba alrededor de un foco de fuego, con las consecuencias imaginables; y una máquina para pesar esclavos. En esa época, los esclavos se compraban con sal, pero no el tipo de sal que consumimos hoy, sino una clase rocosa de color mucho más oscuro. Ello planteaba otro problema, pues la

sal que aparece en la película debe ser blanca para resultar convincente. Así, la famosa estatua de sal en que queda convertida la mujer de Lot está hecha con fibra de vidrio. Se decidió, además, que la estatua no tuviera una forma demasiado humana para que la escena no resultara increíble, por lo que se construyó una suerte de columna del tamaño y las proporciones de la figura de Pier Angeli, quien personifica a la mujer de Lot. La columna es irreconocible como imagen del personaje, pero el hecho de que Lot encuentre a sus pies la penitencia de su mujer basta para completar la ilusión en el público.

**TRAJES EXTROVERTIDOS**

En cuanto a la vestimenta, los habitantes de Alt-Benhaddou usan las pesadas ropas de lana tejida a mano como en los tiempos bíblicos y, con respecto a los hebreos, tenían el aspecto adecuado para la película. La única concesión que hizo Aldrich en este sentido consistió en permitir que el diseñador del vestuario, Bartolomé Calimbeni, creara trajes lujosos y exóticos para los protagonistas. El ejemplo más sensacional es el atrevido vestido que luce primer Pier Angeli en su calidad de esclava favorita de la reina de Sodoma, y luego Rosanna Proheta, hija de Lot en la película, lo cual motiva la cólera de su padre.

**AVISO DIVINO**

Stewart Granger, el popular actor inglés interpreta el papel de Lot, quien se enamora de la esclava Lidith (Pier Angeli), con quien termina por casarse, lo que no era muy frecuente en aquellas ciudades. En premio, Lot recibe con anticipación el aviso divino anunciando la destrucción de tan desordenadas ciudades.

CONCURSO EN LA NACION  
A partir del mes de febrero, LA NACION iniciará un gran concurso entre sus lectores, relacionado con el film "Sodoma y Gomorra", a base de preguntas de carácter histórico y cinematográfico. Entre los premios, habrá uno de 200 mil pesos en dinero efectivo, receptores de radio, artefactos para el hogar, entradas al cine, etc.

**HOY WINDSOR**

STEVE, que luchó contra todo y contra la realización de un sueño.

TECHE, cuya cólera espoleó la venganza de un pueblo enloquecido.

FRANCESCA, su amor fue la chispa que provocó el incendio.

STELLA, cuya sonrisa desafiaba era un reto para Steve.

**EN ESTA PUGNA DE TITANES HASTA EL AMOR TIENE QUE REFRENAR SUS ANSIAS**

**JAMES STEWART JOANNE DRU GILBERT ROLAND DAN DURYEA**

**BORRASCA EN EL PUERTO** ("Thunder Bay")

Technicolor

**¡REGALOS! en "LA TOMBOLA MUSICAL"**

Música y regalos para el hogar, de 10.30 a 12.30 horas. CB 146 RADIO MAGALLANES... y el servicio de empleadas Lucchetti.

**ANTEOJOS**

RODOLFO HAMMERSTLY SANTIAGO AGUSTINA 400 124 BARCERO TEL. 88075 - CASILLA 1888

**HOY ASTOR** 2, 4, 6, 8, 10 P.M.

SEMANA DE LA MEJOR PELICULA DEL AÑO

**Phaedra**

VIOLENTO DRAMA DE PROFANO AMOR

**Cine ESPAÑA**

HUERFANOS esq. de ESTADO — fono 398488

**HOY INAUGURACION OFICIAL**

LOCALIDADES AGOTADAS.

SEMANA DEL CINE ESPAÑOL

**El FILM QUE CAUSO SENSACION EN HOLLYWOOD.**

**PLACIDO**

de Luis G. BERLANGA.

mayores de 14 años

En MATEO - GARCIA Y SANCHEZ

AURORA BAUTISTA en **TERESA DE JESUS**

ALBERTO CLOSAS en **LA GRAN FAMILIA**

JEANNE VALERIE en **SIEGA VERDE**

MANUEL GALLARDO - FERNANDO CEBRIAN, en **TIERRA DE TODOS**

MARIA MOHOR - JOSE RUBIO **SIEMPRE ES DOMINGO**

SUSANA CAMPOS - CARLOS ESTRADA **ENSAYO GENERAL PARA LA MUERTE**

RENE MUÑOZ **FRAY ESCOBA**

ENTRADAS EN VENTA

**HOY ASTOR** 2, 4, 6, 8, 10 P.M.

SEMANA DE LA MEJOR PELICULA DEL AÑO

**Phaedra**

VIOLENTO DRAMA DE PROFANO AMOR

MELINA MERCOURI - ANTHONY PERKING

RAE VALLONE

EN LA PRODUCCION DE JULES DASSIN















# Francisco Valdés no estuvo en la práctica

Golpe que recibió el insider albo en el partido con Calera, lo obligó a guardar reposo. Liberona, recientemente contratado por Colo Colo, y Peña, entrenaron ayer. Juan Soler rescindió contrato con Magallanes. Loyola reclamó contra Nublense. Posible transferencia de M. Cornejo, de San Antonio, a Colo Colo

Jovino Novoa, presidente de Colo Colo, y José M. Moreno, entrenador del equipo albo, presenciaron ayer el match amistoso de San Antonio con Coquimbo. Se fijaron, especialmente, en el desempeño del jugador derecho del cuadro porteño, Marmaduke Cornejo, por quien tiene mucho interés el instituto colocolino.

Pese al nerviosismo inicial del jugador (lógico al saber que lo estaban observando), llegó a cumplir un buen desempeño. Al término del match, los representantes de Colo Colo se entrevistaron con el presidente de San Antonio, José Taub, entablando conversación para contratar a Cornejo.

Falleció en Brasil la señora Lucía Carroca de Barros, madre del jugador de la Serena, Haroldo de Barros. Por tal motivo, se guar-



FRANCISCO VALDÉS: el goleador insider de Colo Colo, sufrió un golpe en el partido con la Calera, que lo obligó al reposo. No estuvo en la práctica de ayer.

Juan Liberona, goleador sureño que militaba en Tuachipato, se incorporó ayer a los entrenamientos de Colo Colo, en la cancha de la Escuela de Carabineros. Se trata de un muchacho de buen talle, que viene precedido por excelentes antecedentes.

Juan Soler, delantero que militaba en Magallanes, quedó libre. Se trata de un muchacho argentino que no tuvo suerte en el equipo albo, y por quien ya demuestran interés varios institutos. Soler está entrenando en Audax Italiano, con su compatriota y amigo, Gentilini, con quien además es compañero de residencia.

Los obreros portuarios de San Antonio, socios e hinchas del club porteño, acordaron reunir los fondos suficientes para sufragar la renovación del contrato de José "Peta" Fernández. Ellos se harán cargo de la prima en suscripción popular, y San Antonio le abonará los su-



dos. De esta manera, entonces, Fernández seguirá en el equipo porteño.

Iván Loyola, delantero que estaba a préstamo en Nublense, y que pertenece a Audax Italiano, presentará una reclamación a la Asociación Central en contra del club chilleano, por sueldos impagos. Loyola tenía contrato con Nublense hasta el 31 de marzo, pero le fue rescindido a fines de diciembre.

En nada quedó —por el momento— la contratación del entrenador Andrés Prieto, por parte de Coquimbo. El club norteño seguirá en gestiones por Prieto u otro coach, pero no resolverá nada hasta marzo. Ayer tarde, el delegado de Coquimbo, Enrique Espejo, estuvo en el Estadio Italiano, junto con el jugador Balas, a la búsqueda de Martín García, coach de Audax Italiano, quien, dijo, era por asuntos personales.

Universidad Católica ofrecerá hoy, a las 13 horas, en el Estadio Santa Rosa, una manifestación a sus equipos cadetes, con motivo de la brillante campaña cumplida, rubricada con la obtención de sendos títulos.

El cabo del Regimiento "Esmeralda", de Antofagasta, Jorge Zúñiga, hinchita furibunda del equipo de la Serena, y muy especialmente del forward Carlos Verdugo, hizo entrega de un trofeo al jugador, con ocasión del match frente a Santiago. Para el efecto, hizo un viaje especial desde su tierra natal.

Un tanto resentido quedó Francisco Valdés, delantero de Colo Colo, luego del match con Calera. Por el motivo, no entrenó ayer. En cambio, se reintegró Campolín Peña a las prácticas del equipo albo.

Varios lesionados hay en Audax Italiano. Yeri sí, fue sin entrenar. Y Vázquez está con un golpe en un hombro. Vial se halla afectado de amigdalitis.

Molestia causó entre algunos jugadores de Coquimbo, el match pasado con San Antonio, en circunstancias que se hallaban fuera de formas. Adjudican a este hecho su derrota ineluctable.



ALEJANDRO ROJAS: poco había hecho el hermano de Eladio en las filas de Everton. El sábado se "destapó" conquistando 3 de los 4 tantos del triunfo sobre Magallanes.

S. A. DE EQUITACION:

# Gastón Zúñiga tuvo mala fortuna en el sorteo

Le correspondió el caballo "Hasso", que está atrasado en su preparación. Hoy se inicia en Caracas el importante evento

CARACAS, 14 (UPI).— Por Paul Pérez Lacayo.— Brasil, Venezuela, Perú y Uruguay resultaron favorecidos al obtener los mejores caballos en el sorteo realizado hoy en el Caracas Country Club con motivo del III Campeonato Sudamericano de Saltos con Ob-



ANDUVO CON MALA SUERTE el campeón Gastón Zúñiga, en la elección de su cabalgadura, para el sudamericano que se inicia hoy en Caracas. Le correspondió un caballo que está atrasado en su preparación.

## CLUB DE DEPORTES "SANTIAGO MORNING"

Con motivo del sensible y trágico fallecimiento de nuestro jugador, don

### JORGE FUENZALIDA RETAMAL

Se cita a todos los socios de nuestra institución para las 16 horas de hoy, a fin de que concurren a sus funerales, cuyo cortejo parará de la Sede Social, calle Castro N.º 26, al Cementerio General.

EL DIRECTORIO



RAUL SAINT-JEAN: anduvo con mala suerte en el último festival del Club Ciclista Chile, pero el domingo próximo puede rehabilitarse en el torneo de Unión Española en San Eugenio.

# LISTO PROGRAMA CICLISTA PARA DOMINGO PROXIMO

Pruebas en pista, Match Omnium y tres carreras en ruta en el festival de Unión Española

Ha quedado elaborado por la Rama de Ciclismo de Unión Española, el programa de pruebas a realizarse el domingo 20 en el Velódromo de San Eugenio y en el Camino Longitudinal Sur, dentro del festival oficial de calendario que esta vez le ha tocado organizar al instituto de colonia, dando comienzo así, a sus actividades deportivas en la presente temporada.

Como el efectuado exitosamente el domingo último por el Club Ciclista Chile, dicho programa consta de las siguientes competencias en pista y en ruta:

# ACTUARAN EN CORDOBA



NADADORAS CHILENAS.— Via Aerolíneas Argentinas se dirigieron ayer a Córdoba, para tomar parte en el Torneo Internacional Acuático que se inicia hoy en dicha ciudad trasandina. Helga Auerbach, Carmen Avino, Rosita Guzmán y Delfina Tassara —de izquierda a derecha en la foto gráfica—, juveniles integrantes de la pequeña delegación nacional a dicha justa.

# EN BUENOS AIRES: BRASIL Y ECUADOR DEFINEN SUDAMERICANO DE BEISBOL

Ambos rivales llegan invictos a disputar el título

BUENOS AIRES, 14 (UPI).— Brasil y Ecuador definirán mañana (hoy) la lucha por el primer puesto del cuarto campeonato sudamericano de beisbol. Ambas delegaciones están empatadas actualmente

## Club Deportivo Magallanes

Cita para asamblea general el jueves 17, a las 20.30 horas en primera citación, y a las 21 horas en segunda citación. Local: San Martín 841 (local Asociación EE. EE.).

### TABLA

1.º Cuenta del presidente.	2.º Balance de Tesorería.	3.º Elección Directiva.
----------------------------	---------------------------	-------------------------

La elección de Directiva se efectuará el día jueves, después de la asamblea, el día viernes, de 16 a 21, y sábado, de 15 a 17 horas.

Se procederá al escrutinio a las 17 horas, para acto seguido proclamar la nueva Directiva.

# Pelé y Garrincha, los mejores del mundo

Votación unánime obtuvieron en encuesta realizada por un diario brasileño. Equipo mundial ideal de la misma publicación, integran 7 jugadores brasileños. Juventud, factor de triunfo de Oviedo, que comparte el liderato del fútbol español con Real Madrid. Corinthians superó 1-0 a Santa Cruz de Bogotá



MADRID, 14 (UPI).— Se inició ayer la segunda parte del torneo de Liga ofreciendo en la clasificación general unas características semejantes en la cabeza de la tabla y al final de la misma.

Es decir, los dos primeros equipos, el Real Madrid y el Oviedo, están empatados en 24 puntos y ambos con muchas ganas de conquistar el título.

El Real Madrid tiene experiencia en estas lides y, lógicamente, es el favorito, a pesar de que en ocasiones da ciertas muestras de inquietud desconcertante.

Real Oviedo, por su parte, carece de experiencia, pero cuenta con la juventud imponente y entusiasmada de todos sus jugadores que han hecho del equipo algo temido por sus colegas de primera división y le han encumbrado al segundo puesto igualando en puntos con el líder.

En cuanto a la "cola", ofrece el mismo ambiente, pero hacia abajo. Es decir, que a poco que juechen Málaga, Elche y Atlético de Bilbao, colocado en las posiciones inmediatas superiores, pero más seguros en sus encuentros, ya que el Málaga venció ayer a Mallorca y Elche derrotó a Osasuna y Atlético de Bilbao empató con el Barcelona en el "Nou Camp" barcelonés a cero tantos.

Como el efectuado exitosamente el domingo último por el Club Ciclista Chile, dicho programa consta de las siguientes competencias en pista y en ruta:

# ACTUARAN EN CORDOBA

NADADORAS CHILENAS.— Via Aerolíneas Argentinas se dirigieron ayer a Córdoba, para tomar parte en el Torneo Internacional Acuático que se inicia hoy en dicha ciudad trasandina. Helga Auerbach, Carmen Avino, Rosita Guzmán y Delfina Tassara —de izquierda a derecha en la foto gráfica—, juveniles integrantes de la pequeña delegación nacional a dicha justa.

EN BUENOS AIRES: BRASIL Y ECUADOR DEFINEN SUDAMERICANO DE BEISBOL

Ambos rivales llegan invictos a disputar el título

BUENOS AIRES, 14 (UPI).— Brasil y Ecuador definirán mañana (hoy) la lucha por el primer puesto del cuarto campeonato sudamericano de beisbol. Ambas delegaciones están empatadas actualmente

El equipo mundial ideal seleccionado por las publicaciones europeas y sudamericanas que integran el equipo brasileño que conquistó el Campeonato Mundial, figuran también en el seleccionado, según dichas publicaciones constituiría el equipo mundial ideal.

Al pedir el diario húngaro "Nepárt" a 32 publicaciones europeas y sudamericanas que seleccionaran a los cinco mejores jugadores de fútbol del mundo, Pelé y Garrincha fueron escogidos por unanimidad de 32 votos. Los siguientes Masopust, de Checoslovaquia, con 21 votos; Sekularac, de Yugoslavia, con 18; y Eusebio, de Portugal, con siete.

El equipo mundial ideal seleccionado por las publicaciones sería el siguiente:

Schreff (Checoslovaquia); D. Santos (Brasil); Jusufi (Yugoslavia) y Zito (Brasil); Mauro (Brasil) y Masopust (Checoslovaquia); Garrincha (Brasil); Sekularac (Yugoslavia); Vava (Brasil); Pelé (Brasil) y Zagallo (Brasil).

LIMA, 14.— (UPI).— El campeón y el subcampeón de fútbol del Perú, Alianza de Lima y Sporting Cristal, respectivamente, partirán en breve hacia el Ecuador para sostener cortas temporadas internacionales. Alianza de Lima intervendrá en un torneo cuadrangular, en el que participarán el campeón uruguayo, Peñarol, y los conjuntos ecuatorianos Emelec y Barcelona.

Los hinchas viajarán el próximo martes 22.

Sporting Cristal, que tiene como entrenador al doble campeón mundial, el brasileño Didí, también partirá hacia Guayaquil el sábado 19, para enfrentarse con Patria y Emelec.

# Depto. IV Zona acepta desafíos

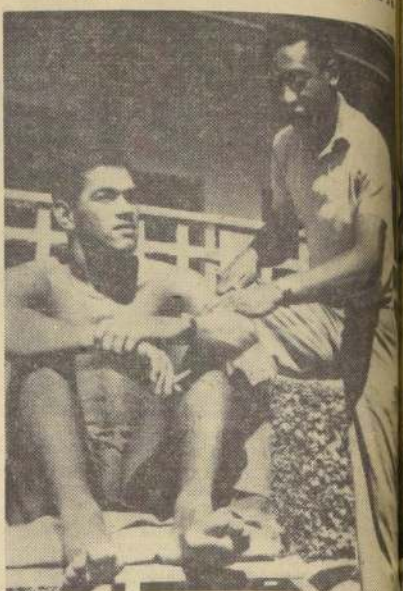
El Club Deportivo Cuarta Zona de la Municipalidad de Santiago acepta desafíos de instituciones congeneres de la capital y alrededores, que poseen cancha.

Los interesados en la concertación de partidos podrán dirigirse a la secretaria del club en calle San Camilo 115, a nombre de la institución o de su presidente, Luis Ruz Pérez.

En el fuerte equipo ecuatoriano juegan seis panameños, nacionalizados ecuatorianos.

# Reunión celebra el beisbol local

Hoy, a las 19.30 horas, en el local de calle Mac Iver 150, se efectuará la reunión de Consejo de la Asociación de Beisbol de Santiago, acto en el cual se conocerán los detalles de la organización del campeonato de verano.



No 1 DEL MUNDO.— Garrincha y Pelé obtuvieron votación unánime en encuesta realizada por un diario brasileño para designar a los mejores jugadores del mundo.

BOGOTÁ, 14 (UPI).— Corinthians, subcampeón de fútbol de Sao Paulo, derrotó por uno a cero al conjunto local de Santa Fe, en un match disputado ayer en el Estadio "El Campín" ante 12.000 espectadores.

El único gol del encuentro lo marcó el delantero brasileño.

MADRID, 14 (UPI).— Cumplida la primera fecha de la 2ª rueda del campeonato de fútbol de la división B, Madrid y Oviedo encabezan la clasificación general. Comenzan las 16 fechas del máximo torneo del fútbol español en la clasificación es:

	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.	Pts.
1.º Real Madrid	11	2	3	45	23	24
2.º Oviedo	12	0	4	35	22	24
3.º Valladolid	10	2	4	37	24	23
4.º At. Madrid	7	4	5	30	22	13
5.º Valencia	9	2	5	25	19	20
6.º Zaragoza	8	1	7	31	23	17
7.º Barcelona	6	5	5	23	20	17
8.º Betis	6	2	8	23	24	14
9.º Córdoba	6	2	8	17	24	14
10.º Mallorca	5	3	8	24	26	13
11.º Sevilla	6	2	8	23	24	14
12.º At. Bilbao	5	3	8	18	23	13
13.º Elche	5	3	8	25	36	13
14.º Málaga	6	1	9	16	35	13
15.º Osasuna	4	2	10	23	35	13
16.º Coruña	4	2	10	14	27	10

# DEPORTE EN LOS BARRIOS GREMIOS e INDUSTRIAS

# CAMPEONES DE CONCHALI



Cuadro de honor del Deportivo Municipal de Conchali, integrado por Segundo Valenzuela, Jorge Osorio, Omar Fuentes, Julio Liberona, Alberto Pizarro, Luis Miravalles, Juan Segovia, Remigio Contreras, Juan Caro, Jaime Parra, Germán Morales y Adán Baez, elenco que acaba de clasificarse campeón de primera división de la Liga Independiente de Fútbol de Conchali, debutando en esta entidad y superando en la temporada 1952 a 16 rivales. La dirección técnica del conjunto campeón estuvo a cargo del entrenador

# LA ADEC INICIO PREPARACION Y SELECCION DE SUS EQUIPOS

Importante reunión celebrará esta noche esta entidad. El directorio de la Asociación de Empleados de Cajas, ADEC, preside Alfonso Alarcón, quien, cumpliendo con el deber de Consejo, funcionará en la sede social de la ADEC, en calle Morande 348, tercer piso y a ella deberán concurrir, en el carácter de obligatorio, los directivos de las instituciones afiliadas. Alfonso Alarcón, Carlos del Río Palacios, Horacio Peña Jeldrez, Néstor Mondría Saavedra, Luis Contreras Flores, César Ponce Miranda y Santiago Reyes, entre otros, como asimismo los miembros de las comisiones que tienen a su cargo los preparativos de la entrega de premios a los clubes campeones de los eventos deportivos oficiales de 1952.

Esta reunión se llevará a efecto a las 21.30 horas, en la sede social de la ADEC, en calle Morande 348, tercer piso y a ella deberán concurrir, en el carácter de obligatorio, los directivos de las instituciones afiliadas. Alfonso Alarcón, Carlos del Río Palacios, Horacio Peña Jeldrez, Néstor Mondría Saavedra, Luis Contreras Flores, César Ponce Miranda y Santiago Reyes, entre otros, como asimismo los miembros de las comisiones que tienen a su cargo los preparativos de la entrega de premios a los clubes campeones de los eventos deportivos oficiales de 1952.

El directorio de la Asociación de Empleados de Cajas, ADEC, preside Alfonso Alarcón, quien, cumpliendo con el deber de Consejo, funcionará en la sede social de la ADEC, en calle Morande 348, tercer piso y a ella deberán concurrir, en el carácter de obligatorio, los directivos de las instituciones afiliadas. Alfonso Alarcón, Carlos del Río Palacios, Horacio Peña Jeldrez, Néstor Mondría Saavedra, Luis Contreras Flores, César Ponce Miranda y Santiago Reyes, entre otros, como asimismo los miembros de las comisiones que tienen a su cargo los preparativos de la entrega de premios a los clubes campeones de los eventos deportivos oficiales de 1952.



ISAAC CARRASCO DIJO:

# Es un Milagro que no Muriéramos Todos

Sólo tiene su tobillo izquierdo ligeramente magullado. Mohor y Rodríguez se hallan fuera de peligro. Cruz será operado del labio superior, encías y tabique nasal.

La familia del fútbol, de un modo singular, y el deporte chileno, en general, nuevamente están de duelo, porque uno de los suyos emprendió la ruta del más allá.

El triunfo que horas antes colmó los corazones de dirigentes y jugadores con el hábito embriagador de la alegría, se trizó de súbito.

Mal Paso se llama el lugar que dista 6 kilómetros de Los Vilos y en donde se trinchó la existencia de Jorge Fuenzalida y lastimó las de Constantino Mohor, Humberto Cruz, Fernando Rodríguez y Isaac Carrasco.

Ayer fue Green Cross. Hoy es Santiago Morning. Pero el dolor es de todos. Lo vimos en el rostro lívido de los familiares y en el de los hinchas que, tarde y noche, en interminable caravana desfilaron ante el catafalco en donde yacía el cuerpo inerte de Jorge Fuenzalida.

Y las mismas lágrimas en los que desesperados hacían ante-sala en el pensionado del Hospital "José Joaquín Aguirre", en espera de que los médicos permitieran escuchar la voz del ser querido. El silencio nunca fue más elocuente que en las salas en donde Constantino Mohor y Fernando Rodríguez se aferraban a la vida, luego de largas intervenciones quirúrgicas.

Nos alejamos del pensionado del Hospital "José Joaquín Aguirre", después que nos informaron de que el estado de Mohor y de Rodríguez es satisfactorio. El peligro ya no existe. Ellos volverán a sus hogares. Y en un tiempo prolongado retornarán al campo de juego.

Nos vamos en demanda de la casa de Isaac Carrasco en el barrio Nuñoa.

— ¡Papito ta' herido! — Es la hija de Isaac Carrasco, de 5 años que en su idioma gallego nos expresa su personal



**MAXILAR FRACTURADO.** — Constantino Mohor, que marcó el gol con que Santiago doblegó a La Serena el domingo pasado, es otro de los heridos graves en el accidente que costó la vida de Jorge Fuenzalida. En la es-

cena en la sala de operaciones del Hospital José Joaquín Aguirre, momentos antes de que fuera operado de la doble fractura que presenta en el maxilar. Los médicos informaron anoche que estaba fuera de peligro, al igual que su compañero Fernando Rodríguez.



**ESCAPADA MILAGROSA.** — En la escena, Isaac Carrasco sonríe cuando la lente de LA NACION lo enfoca en su lecho de enfermo, en la tarde de ayer. Junto a él, sus dos pequeños hijos. "Sólo un milagro me tiene vivo", fue una de las frases que nos dijo durante la charla.

ANTE EL FALLECIMIENTO DE FUENZALIDA:

## La Asociación Central adquirirá un bien raíz para la familia

El Consejo de la Asociación Central, reunido extraordinariamente anoche, acordó, en relación con el trágico fallecimiento del jugador Jorge Fuenzalida, lo siguiente: 1) Adquirir un bien raíz para vida e hijos del malogrado jugador, por la suma de 15 mil escudos; 2) Designar al secretario, Edmundo Hernández, para que despida su restos, a nombre del directorio, y al presidente de Colo Colo, Jovino Novoa, a nombre del Consejo; 3) Ordenar a todos los clubes que concurren con todos sus efectivos a los funerales; 4) Presentar condolencias y enviar ofrendas florales; y 5) Levantar la sesión en señal de duelo.

### LA FEDERACION

Por su parte, la Federación acordó también en ayuda de la familia, con una suma que fijará el Consejo, decretar duelo para todos los clubes y asociaciones afiliadas; presentar condolencias y enviar ofrendas florales; y levantar la sesión en señal de duelo.

### COLO COLO

Asimismo, el Club Colo Colo acordó ir en ayuda de la familia del jugador, deduciendo 0,05 escudo por espectador, en el match con Santos, para la adquisición de una casa CORVI para los hijos de Fuenzalida.

Por un valor de 15 mil escudos. Acuerdo en tal sentido fue tomado en sesión extraordinaria de Consejo. Colo Colo deducirá de su entrada del match con Santos un porcentaje para adquirir una casa CORVI para el hijo del malogrado jugador bohemio. La Federación de Fútbol también irá en ayuda de los familiares de Jorge Fuenzalida. El presidente de Santiago, Rafael Blanco, estaba deshecho ante la tragedia

### SANTIAGO MORNING

El directorio de Santiago Morning, afectado directamente por la tragedia, expresó por intermedio de su secretario, Raúl Ferrada, que el equipo de la institución se presentaría a cumplir con su compromiso oficial del próximo sábado, frente a San Felipe, en la forma que le fuese posible. Con el presidente de la institución de duelo apenas si fue posible cambiar dos palabras. Rafael Blanco estaba deshecho ante la tragedia

### FILIAL DE PUNTA ARENAS

La filial de Santiago Morning envió un telegrama firmado por su presidente, Manlio Forchetti, presentando condolencias a la institución y familiares.

## Manuel Rodríguez reforzará a Colo Colo frente a Santos

El famoso cuadro paulista llegará a Santiago con todas sus estrellas, el 21

Ante la proximidad del match con "Santos", el famoso equipo de Pelé, los dirigentes de Colo Colo están preocupados de conseguir los refuerzos necesarios para enfrentar al cuadro paulista en buenas condiciones.

Así lo dejó señalado Guillermo Herrera, el vicepresidente de los albos, quien manifestó: "Por las circunstancias especiales que vive Santiago Morning, no nos hemos pronunciado sobre la nota enviada por ellos, en la que nos negaban jugadores para el match con Santos. Creemos que no es el momento de tomar esta y preferimos esperar que las circunstancias cambien."

Sin embargo, agregó Herrera, necesitamos refuerzos, ya que el partido no sólo interesa a Colo Colo, sino también a todo el fútbol chileno. De ahí que, apelando a lo que es tradicional, solicitamos que los clubes nos ayuden. Adelantándose a nuestra petición ayer, el señor Balart, presidente de Unión Española, nos ofreció a Manuel Rodríguez, ofrecimiento que desde luego aceptamos muy agradecidos.

Santos, agregó, dijo Herrera, el 21 y lo hará con todas sus estrellas. En cuanto a Batofago, es un hecho que el partido también se jugará, aun cuando todavía no se han ultimado los detalles finales.



**GUILLERMO HERRERA**, activo vicepresidente de Colo Colo, entidad que pronto inicia su temporada internacional.

## UN HIJO DE 10 MESES DEJA EL PILOTO BOHEMIO

Jorge Fuenzalida Retamal era santiaguino neto. Hijo de Camilo Fuenzalida y Berta Retamal, nació en nuestra capital, el 26 de agosto de 1927, contando a la sazón con 25 años. Familia muy numerosa la suya, la integraban 11 hermanos: 7 varones y 4 mujeres. Luis, Jorge, Ana, Gabriela, Camilo, Patricio, Pilar, Eduardo, Leonardo, Mauricio y Jaime el menor de sólo dos años y medio. Hace 3 años contrajo matrimonio con Lilianna Ruiz, hija de José Ruiz, ex defensor de Santiago Morning. Del matrimonio nació Jorge, que hoy 15 de enero cumple 10 meses de edad. Sus padrinos de bautizo van a ser Salvador Nocetti, ex crack bohemio y su hijo.

Fuenzalida, comenzó su carrera deportiva en el Club Policial Arauco del barrio San Eugenio. De allí pasó al Club Ignacio Serrano de Melipilla, entidad en la que actuó hasta fines de 1928. En enero de 1929 se incorporó a Santiago Morning, por cuya divisa jugó en el torneo de Ascenso, donde fue campeón y goleador. Sus innegables condiciones lo llevaron a la preselección nacional, pero lamentablemente una fractura que sufrió en una pierna, le impidió formar en el cuadro chileno en la gira a Europa, previa al Campeonato Mundial.



**LAS PRENDAS DE FUENZALIDA.** — En el grabado, el cadáver de Jorge Fuenzalida hace abandono del Instituto Médico Legal, al mediodía de ayer, portando el paletó y otras prendas del crack desaparecido, con su rostro acongojado. Le acompaña un amigo. Momentos después los restos mortales de Fuenzalida eran transportados a la sede del Santiago, en donde se le erigió una severa capilla ardiente.

### AUTOMOVILISMO:

## J. Penna viene a correr en el "Circuito Carozzi" 1963

Mañana: cierre de inscripciones para esta gran prueba internacional

A petición de numerosos pilotos santiaguinos y portieños, figuras locales y foráneas del ha sido postergado hasta mañana miércoles, a mediodía, el acto de cierre de inscripciones para la competencia internacional automovilística, "Gran Circuito Carozzi", de Vía del Mar, evento que ha organizado la Asociación de Volantes de Valparaíso y Vía del Mar que preside el crack nacional, Eduardo Kovacs.

El cierre de inscripciones y sorteo de participante se llevará a efecto a las 12,30 horas del día señalado, en las oficinas del Automóvil Club de Chile, calle San Antonio 220, altos.



**OPERADO.** — Humberto Cruz, el hábil defensor del Santiago, es uno de los heridos graves en la tragedia que enluta a los hinchas. En la escena, con el torso desnudo, sentado sobre la cama en su dormitorio, en compañía de un hermano. "Chita" Cruz será sometido a intervención quirúrgica.



**DOMINGO RUBIO EN ACCION.** — El joven peso welter que dirige Raúl Villalón se enfrenta bien haciendo guantes con Elías Vargas y el subcampeón chileno amateur de peso pesado Moisés Molina, con quien aparece en la nota gráfica durante su presentación que fue aplaudida.

## Atrayentes las primeras pruebas de suficiencia de la temporada

Domingo Rubio, Elías Vargas y Godfrey Stevens, pasaron muy bien su examen para los combates del viernes. Recios se vieron sus rivales, los argentinos Manuel Ríos, Luis Díaz y Armando Pavez. El combate de Moisés Molina con Alfredo Rojas le da jerarquía al programa de aficionados de la velada inaugural de la temporada a beneficio de las obras sociales del Círculo de Periodistas Deportivos



El pasado de la Federación Chilena de Boxeo volverá a llenarse de gente, a los meses de receso, con motivo de cumplirse las pruebas de suficiencia de los pugiles que intervendrán en la velada inaugural de la temporada del presente año.

Los tres pugiles argentinos, que serán actores de las peleas principales, fueron los campeones en presentarse ante el Comandante Luis Díaz, figura ampliamente conocida del pugilismo aficionado, boxeo con su compañero Armando Pavez, campeón de peso ligero, y Moisés Molina, campeón de peso pesado. Fue la actuación como es habitual en los pugiles trasandinos que aún en estas pruebas demuestran su oficio, son reacios a perder. Todos mostraron estado físico eficiente

y el manager Rivera, al par de mostrarse satisfecho con el trabajo de su gente, anticipó su juicio en el sentido de que cualquiera que sea la suerte que los acompañe, gustarán y obtendrán el aplauso de la concurrencia.

La presentación de los peleadores chilenos fue un motivo de atracción, porque se trata de tres valores jóvenes que siempre han contado con el apoyo y la admiración de los aficionados. Domingo Rubio y Elías Vargas trabaron guantes entre sí, lo que constituyó una nota de alta atracción por la jerarquía y el arrastrar que tienen ambos. La pelea fue interesante y registró pasajes de excelente técnica. Luego, por separado, ambos tuvieron por sparring a Mario Molina, valor amateur, quien les sirvió mucho y los secundó eficazmente en una labor de velocidad y precisión en los golpes. Rubio mostró de boxeo seguro y elegante, en tanto que Vargas exhibió una vez más su juego potente y efectivo.

En cuanto a Godfrey Stevens, boxeo con Iván Obregón y Alfredo Rojas. Más consistente y efectivo en su ataque con Obregón, ya que Rojas es aficionado, el invicto peso pluma desplegó su técnica y buen golpe de vista, esquivando y ubicando las dos manos con precisión. Con Rojas hizo un trabajo más suave, bien que siempre dentro de un marco de boxeo ágil y seguro.



**LUIS DIAZ HACE GUANTES** con su compatriota Armando Pavez, destacándose una vez más la reciedumbre y el recio de los profesionales trasandinos. Díaz enfrenta a Pavez, en tanto que Pavez, pelea con el invicto Godfrey Stevens, que volvió a mostrar su boxeo elegante y sutil.



